



Color LaserJet Pro MFP M274 Getting Started Guide



English..... 1

Français 4

Deutsch..... 7

Italiano 10

Español..... 13

Català 16

Dansk 19

Nederlands..... 22

Suomi 25

Norsk..... 28

Português 31

Svenska 34

IMPORTANT:

Follow **Steps 1 - 3** on the printer hardware setup poster, then continue with **Step 4** to the right.

www.hp.com/support/colorljm274MFP

www.register.hp.com



4. Initial setup on the control panel

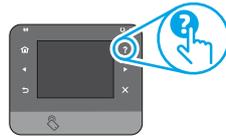
After turning on the printer, wait for it to initialize. To navigate the touchscreen control panel, use touch, swipe, and scroll gestures. Follow the prompts on the control panel to configure these settings:

- Language
- Location
- Default Settings

Under **Default Settings** select one of these options:

- Self-managed: Optimized default settings for a guided experience on setups, configurations, and updates.
- IT-managed: Optimized default settings for fleet manageability with enhanced security.

Settings are fully customizable after initial setup.



NOTE: Select **Print Information Page** to print a page that instructs how to change the default settings.

NOTE: Touch the Help ? button on the printer control panel to access help topics.

5. Select a connection method and prepare for software installation

USB connection directly between the printer and the computer

Use an A-to-B type USB cable.

Windows

1. For Windows 7 or lower, do not connect the USB cable before installing the software. The installation process prompts to connect the cable at the appropriate time. If the cable is already connected, restart the printer when installation prompts to connect the cable.
2. Continue with **"6. Locate or download the software installation files."**

NOTE: During software installation, select the option to **Directly connect this computer using a USB cable.**

Mac

1. For Mac, connect the USB cable between the computer and the printer before installing the software.
2. Continue with **"6. Locate or download the software installation files."**

Wired (Ethernet) network connection

Use a standard network cable.

1. Connect the network cable to the printer and to the network. Wait a few minutes for the printer to acquire a network address.
2. On the printer control panel, touch the Network button. If an IP address is listed, the network connection has been established. If not, wait a few more minutes and try again. Note the IP address for use during software installation. **Example IP address:** 192.168.0.1
To manually configure the IP address, see **"Manually configure the IP address."**
3. Continue with **"6. Locate or download the software installation files."**

NOTE: During software installation, select the option to **Connect through a network.**

Manually configure the IP address

For information on how to manually configure the IP address, see the printer User Guide www.hp.com/support/colorljm274MFP.



M6D61-90926

6. Locate or download the software installation files



Method 1: Download from HP Easy Start

1. Go to 123.hp.com/laserjet, and click **Download**.
2. Follow the onscreen instructions and prompts to save the file to the computer.
3. Launch the software file from the folder where the file was saved, and continue with “7. Install the software.”



Method 2: Download from printer support Web site

1. Go to www.hp.com/support/colorIJM274MFP.
2. Select **Software** and **drivers**.
3. Download the software for your printer model and operating system.
4. Launch the installation file by clicking on the .exe or .zip file as necessary.



Method 3: Install from the printer CD

For Windows, the software installation files are provided on the CD that came with the printer.

For OS X, the installer file on the CD includes a link to download the files from the Web.

1. Insert the printer CD into the computer.
2. Continue with “7. Install the software.”

7. Install the software

Windows full solution

1. Insert the printer CD into the computer, or launch the software installation file downloaded from the Web.
2. The software installer detects the language of the operating system, and then it displays the main menu of the installation program in the same language. When installing from the CD, if the installer program does not start after 30 seconds, browse the CD drive on the computer and launch the file named SETUP.EXE.
3. The **Software Selection** screen details the software to be installed.
 - The recommended software installation includes the print driver and software for all available printer features.
 - To customize the software installed, click the **Customizable software selections** link. When finished, click the **Next** button.
4. Follow the on-screen instructions to install the software.
5. When prompted to select a connection type, select the appropriate option for the type of connection:

- **Directly connect this computer using a USB cable**
- **Connect through a network**

 **NOTE:** When connecting through a network, the easiest way to detect the printer is to select **Automatically find my printer on the network**.

6. (Optional) For printers on a network, at the end of the software installation process, set up fax and scan features by using the **Fax Setup Wizard**, **Scan to Email Wizard**, and the **Scan to Network Folder Wizard**. This is a convenient way to configure these features. See “10. Set up scan features for printers on a network” for more information.

OS X full solution

1. Launch the software installer that you downloaded from the Web.
2. The software installer detects the language of the operating system, and then it displays the main menu of the installation program in the same language.
3. The **Installation Options** screen details the software to be installed.
 - For a standard installation, click the **Install** button now.
 - For a custom installation, click the **Customize** button. On the screen that opens, select the components to install, and then click the **Install** button.
4. Follow the on-screen instructions to install the software.
5. At the end of the software installation process, use the **HP Utility Setup Assistant** to configure printer options.

OS X basic installation

To install basic print and fax drivers without running the HP full solution software from CD or hp.com download, follow these steps:

1. Connect the printer to the computer or network.
2. From **System Preferences**, click **Printers and Scanners**, then the plus button on the bottom left, and select **M274** using the driver named either AirPrint or HP Printer.

8. Mobile and wireless printing (optional)

Connect the device to the wireless network

To print from a phone or tablet, connect the device to the same network as the printer.

Apple iOS devices (AirPrint):

Open the item to print, and select the Action icon. Select **Print**, select the printer, and then select **Print**.

Newer Android devices (4.4 or newer):

Open the item to print, and select the **Menu** button. Select **Print**, select the printer, and select **Print**.

Some devices require downloading the HP Print Service plugin app from the Google Play store.

Older Android Devices (4.3 or older):

Download the HP ePrint app from the Google Play store.

Windows Phone:

Download the HP AiO Remote app from the Windows Store.

 For more information on wireless printing and wireless setup, go to www.hp.com/go/wirelessprinting.

 **NOTE:** Printing from a wireless device requires a wireless network connection.

Learn More About Mobile Printing

To learn more about other mobile printing options, including additional ePrint solutions, scan the QR code, or see the “Mobile printing” section of the User Guide.



9. Настройване на HP ePrint чрез имейл (по избор)

Use HP ePrint via email to print documents by sending them as an email attachment to the printer's email address from any email-enabled device, even from devices that are not on the same network.

To use HP ePrint via email, the printer must meet these requirements:

- The printer must be connected to a wired or wireless network and have Internet access.
- HP Web Services must be enabled on the printer, and the printer must be registered with HP Connected.

Enable HP Web Services

1. Open the HP Embedded Web Server (EWS):
 - a. From the home screen on the product control panel, touch the **Connection Information** button, and then touch the **Network**  button to display the IP address or host name.
 - b. Open a Web browser, and in the address line, type the IP address or host name exactly as it displays on the printer control panel. Press the **Enter** key on the computer keyboard. The EWS opens.

 **NOTE:** If the Web browser displays a **There is a problem with this website's security certificate** message when attempting to open the EWS, click **Continue to this website (not recommended)**. Choosing **Continue to this website (not recommended)** will not harm the computer while navigating within the EWS for the HP printer.

2. Click the **HP Web Services** tab.
3. Select the option to enable Web Services.

 **NOTE:** Enabling Web Services might take several minutes.

4. Go to www.hpconnected.com or www.hp.com/go/eprintcenter to create an HP ePrint account and complete the setup process.

10. Set up scan features for printers on a network (optional)

See the User Guide for information on setting up the scan-to features or go to www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Troubleshooting

User Guide

The User Guide includes printer usage and troubleshooting information. It is available on the printer CD and on the Web:

User Guide on the Web

1. Go to www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Click **Manuals**.

User Guide from the printer CD

For Windows, the User Guide is copied to the computer during the recommended software installation.

Windows® XP, Windows Vista®, and Windows® 7

Click **Start**, select **Programs** or **All Programs**, select **HP**, select the folder for the HP printer, and then select **Help**.

Windows® 8

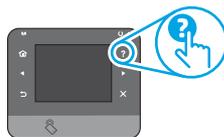
On the **Start** screen, right-click an empty area on the screen, click **All Apps** on the app bar, click the icon with the printer's name, and then select **Help**.

Check for firmware updates

1. From the Home screen on the printer control panel, touch the Setup  button.
2. Scroll to and open the **Service** menu.
3. Select **LaserJet Update**.
4. Select **Check for Updates Now**.

Control panel help

Touch the Help  button on the printer control panel to access help topics.



Additional support resources

For HP's all-inclusive help for the printer, go to www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Solve problems
- Find advanced configuration instructions
- Download software updates
- Join support forums
- Find warranty and regulatory information
- Mobile printing resources

Wired (Ethernet) network connection

- Verify that the printer is attached to the correct network port using a cable of the correct length.
- Verify the lights next to the network port are lit.
- Verify the print driver is installed on the computer.
- Test the network connection by pinging the network:

Windows

Click **Start** > **Run**. Type **cmd**, and press **Enter**. Type **ping**, type a space, type the printer IP address, and then press **Enter**.
Example IP address: 192.168.0.1

OS X

Open the Network Utility, and type the IP address in the **ping** pane. Press **Enter**. **Example IP address:** 192.168.0.1

- If the window displays round-trip times, the network is working.
- If the ping does not work, try restarting the printer and recheck all of the connection steps.

English.....	1
Français	4
Deutsch.....	7
Italiano	10
Español.....	13
Català	16
Dansk	19
Nederlands.....	22
Suomi	25
Norsk.....	28
Português	31
Svenska	34



Guide de démarrage Color LaserJet Pro MFP M274



IMPORTANT :

Suivez les **étapes 1 à 3** sur l'affiche de configuration matérielle de l'imprimante, puis passez à l'**étape 4** située à droite.



www.hp.com/support/colorljm274MFP



www.register.hp.com

4. Configuration initiale sur le panneau de commande

Après avoir allumé l'imprimante, attendez son initialisation. Pour naviguer dans le panneau de commande à écran tactile, utilisez des gestes de toucher, glissement et défilement. Suivez les instructions sur le panneau de commande pour configurer ces paramètres :

- Langue
- Emplacement
- Paramètres par défaut

Dans **Paramètres par défaut**, sélectionnez l'une des options suivantes :

- Autogéré : paramètres par défaut optimisés pour une expérience guidée sur les installations, les configurations et les mises à jour.
- Géré par le service informatique : paramètres par défaut optimisés pour la facilité de gestion de la flotte avec une sécurité renforcée.

les paramètres sont entièrement personnalisables après l'installation initiale.



REMARQUE : Sélectionnez la **page Informations relatives à l'impression** pour imprimer une page qui indique comment modifier les paramètres par défaut.



REMARQUE : Appuyez sur le bouton Aide ? sur le panneau de commande de l'imprimante pour accéder aux rubriques d'aide.

5. Sélection d'une méthode de connexion et préparation à l'installation du logiciel

Connexion USB directement entre l'imprimante et l'ordinateur

Utilisez un câble USB de type A-à-B.

Windows

1. Pour Windows 7 ou systèmes plus anciens, ne branchez pas le câble USB avant d'installer le logiciel. Le processus d'installation vous invite à connecter le câble au moment opportun. Si le câble est déjà connecté, redémarrez l'imprimante lorsque le processus d'installation vous invite à connecter le câble.
2. Passez à la section « **6. Localiser ou télécharger les fichiers d'installation du logiciel.** »

REMARQUE : Lors de l'installation du logiciel, sélectionnez l'option pour **Connecter directement cet ordinateur à l'aide d'un câble USB.**

Mac

1. Pour Mac, branchez le câble USB entre l'ordinateur et l'imprimante avant d'installer le logiciel.
2. Passez à la section « **6. Localiser ou télécharger les fichiers d'installation du logiciel.** »



Connexion à un réseau filaire (Ethernet)

Utilisez un câble réseau standard.

1. Branchez le câble réseau à l'imprimante et au réseau. Attendez quelques minutes que l'imprimante acquière une adresse réseau.
2. Sur le panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton Réseau . Si une adresse IP est indiquée, la connexion au réseau a été établie. Si ce n'est pas le cas, patientez quelques minutes et réessayez. Notez l'adresse IP à utiliser lors de l'installation du logiciel. **Exemple d'adresse IP :** 192.168.0.1
Pour configurer manuellement l'adresse IP, reportez-vous à la section « **Configurer manuellement l'adresse IP.** »
3. Passez à la section « **6. Localiser ou télécharger les fichiers d'installation du logiciel.** »



REMARQUE : Lors de l'installation du logiciel, sélectionnez l'option pour **Se connecter via un réseau.**

Configurer manuellement l'adresse IP

Pour obtenir des informations sur la configuration manuelle de l'adresse IP, consultez le Guide de l'utilisateur de l'imprimante www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Localiser ou télécharger les fichiers d'installation du logiciel



Méthode 1 : Téléchargement à partir de l'application HP Easy Start

1. Rendez-vous à la page 123.hp.com/laserjet, puis cliquez sur **Télécharger**.
2. Suivez les instructions et les indications à l'écran pour enregistrer le fichier sur l'ordinateur.
3. Lancez le fichier logiciel à partir du dossier dans lequel il a été enregistré, puis poursuivez avec la rubrique « 7. Installer le logiciel. »



Méthode 2 : Téléchargement à partir du site Web d'assistance pour les imprimantes

1. Rendez-vous à la page www.hp.com/support/colorIJM274MFP.
2. Sélectionnez **Pilotes et logiciels**.

3. Téléchargez le logiciel correspondant au modèle de votre imprimante et à votre système d'exploitation.
4. Lancez le fichier d'installation en cliquant sur le fichier .exe ou .zip le cas échéant.



Méthode 3 : Installation à partir du CD de l'imprimante

Pour Windows, les fichiers d'installation du logiciel sont fournis sur le CD fourni avec l'imprimante.

Pour OS X, le fichier d'installation du CD contient un lien pour télécharger les fichiers à partir du Web.

1. Insérez le CD de l'imprimante dans votre ordinateur.
2. Continuez avec la rubrique « 7. Installer le logiciel. »

7. Installation du logiciel

Solution complète Windows

1. Insérez le CD de l'imprimante dans l'ordinateur, ou lancez le fichier d'installation du logiciel téléchargé à partir du Web.
2. Le logiciel d'installation détecte la langue du système d'exploitation, puis affiche le menu principal du programme d'installation dans la même langue. Lors de l'installation à partir du CD, si le programme d'installation ne démarre pas après 30 secondes, parcourez le lecteur du CD de l'ordinateur et lancez le fichier nommé setup.exe.
3. L'écran **Sélection de logiciels** indique les logiciels à installer.
 - L'installation logicielle recommandée inclut le pilote d'impression et les logiciels pour toutes les fonctionnalités de l'imprimante disponibles.
 - Pour personnaliser le logiciel installé, cliquez sur le lien **Personnaliser les sélections de logiciel**. Lorsque vous avez terminé, cliquez sur le bouton **Suivant**.
4. Suivez les instructions à l'écran pour installer le logiciel.
5. Lorsque vous êtes invité à sélectionner un type de connexion, sélectionnez l'option appropriée pour le type de connexion :
 - **Se connecter directement à cet ordinateur à l'aide d'un câble USB**
 - **Se connecter via un réseau**



REMARQUE : Lors de la connexion à travers un réseau, la meilleure façon de détecter l'imprimante est de sélectionner **Trouver automatiquement mon imprimante sur le réseau**.

6. (Facultatif) Pour les imprimantes sur un réseau, à la fin du processus d'installation du logiciel, configurez les fonctions de télécopie et de numérisation à l'aide de **l'assistant de configuration de télécopie**, **l'assistant Numériser vers la messagerie** et **l'assistant Numérisation vers le dossier réseau**. Il s'agit d'un moyen pratique pour configurer ces fonctions. Reportez-vous à la section « 10. Configurer des fonctions de numérisation pour des imprimantes sur un réseau » pour obtenir plus d'informations.

Solution complète OS X

1. Lancez le programme d'installation du logiciel téléchargé à partir du Web.
2. Le logiciel d'installation détecte la langue du système d'exploitation, puis affiche le menu principal du programme d'installation dans la même langue.
3. L'écran **Options d'installation** indique les logiciels à installer.
 - Pour une installation standard, cliquez sur le bouton **Installer**.
 - Pour une installation personnalisée, cliquez sur le bouton **Personnaliser**. Sur l'écran qui s'ouvre, sélectionnez les composants à installer, puis cliquez sur le bouton **Installer**.
4. Suivez les instructions à l'écran pour installer le logiciel.
5. A la fin du processus d'installation du logiciel, utilisez **l'assistant de configuration de HP Utility** pour configurer les options de l'imprimante.

Installation de base d'OS X

Pour installer les pilotes d'impression et de télécopie de base sans exécuter le logiciel de solution complète HP à partir du CD ou du téléchargement à partir de **hp.com**, procédez comme suit :

1. Connectez l'imprimante directement à l'ordinateur ou au réseau.
2. Dans **Préférences système**, cliquez sur **Imprimantes et scanners**, puis sur le bouton + en bas à gauche et sélectionnez **M274** utilisant le pilote nommé soit AirPrint ou HP Printer.

8. Imprimer à partir d'un périphérique mobile ou sans fil (facultatif)

Connexion du produit à un réseau sans fil

Pour imprimer depuis un téléphone ou une tablette, connectez le périphérique au même réseau que l'imprimante.

Périphériques Apple iOS (AirPrint) :

ouvrez l'élément à imprimer et sélectionnez l'icône Action. Sélectionnez **Imprimer**, sélectionnez l'imprimante, puis sélectionnez **Imprimer**.

Périphériques Android plus récents (4.4 ou plus récents) :

Ouvrez l'élément à imprimer et sélectionnez le bouton **Menu**. Sélectionnez **Imprimer**, puis l'imprimante et appuyez sur **Imprimer**.

Pour certains périphériques, il est nécessaire de télécharger l'application du module d'extension du service d'impression HP sur Google Play.

Périphériques Android plus anciens (4.3 ou plus anciens) :

téléchargez l'application HP ePrint sur Google Play.

Windows Phone :

téléchargez l'application HP AiO Remote dans le Windows Store.

- 1 Pour obtenir plus d'informations sur l'impression sans fil et la configuration sans fil, accédez à www.hp.com/go/wirelessprinting.



REMARQUE : L'impression à partir d'un périphérique sans fil nécessite une connexion réseau sans fil.

En savoir plus sur l'impression mobile

Pour en savoir plus sur les autres options d'impression mobile, notamment les solutions ePrint supplémentaires, numérisez le code QR ou consultez la section « Impression mobile » du Guide de l'utilisateur.



9. Configurer HP ePrint via messagerie électronique (facultatif)

Utilisez HP ePrint via messagerie électronique pour imprimer des documents en les envoyant en pièce jointe à l'adresse électronique de l'imprimante depuis n'importe quel périphérique activé, même ceux qui ne sont pas sur le même réseau.

Pour utiliser HP ePrint via messagerie électronique, l'imprimante doit répondre aux exigences suivantes :

- L'imprimante doit être connectée à un réseau câblé ou sans fil et avoir accès à Internet.
- Les services Web HP doivent être activés sur l'imprimante et celle-ci doit être enregistrée auprès de HP Connected.

Activer les services Web HP

1. Ouvrez le serveur Web intégré HP (EWS) :
 - a. Sur l'écran d'accueil du panneau de commande de produit, appuyez sur le bouton **Informations de connexion**, puis sur l'icône **Réseau pour**  afficher l'adresse IP ou le nom d'hôte.
 - b. Ouvrez un navigateur Web, et dans la barre d'adresse, tapez l'adresse IP ou le nom d'hôte exactement comme il s'affiche sur le panneau de commande de l'imprimante. Appuyez sur la touche **Entrée** du clavier de l'ordinateur. Le serveur EWS s'ouvre.

 **REMARQUE** : si le navigateur Web affiche le message **Le certificat de sécurité de ce site Web présente un problème** alors que vous tentez d'ouvrir le serveur EWS, cliquez sur **Poursuivre sur ce site Web (non recommandé)**. Le fait de choisir **Poursuivre sur ce site Web (non recommandé)** pour naviguer dans le serveur EWS de l'imprimante HP ne présente aucun risque pour l'ordinateur.

2. Cliquez sur l'**onglet Services Web HP**.
3. Sélectionnez l'option pour activer les services Web.

 **REMARQUE** : l'activation des services Web peut prendre plusieurs minutes.

4. Rendez-vous sur les pages www.hpconnected.com ou www.hp.com/go/eprintcenter pour créer un compte HP ePrint et terminer la configuration.

10. Configurer des fonctions de numérisation pour des imprimantes sur un réseau (facultatif)

Consultez le Manuel de l'utilisateur pour obtenir des informations sur la configuration de la télécopie ou accédez à www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Dépannage

Guide de l'utilisateur

Le guide de l'utilisateur comprend des informations relatives à l'utilisation de l'imprimante et au dépannage. Il est disponible sur le CD de l'imprimante et sur le Web :

Guide de l'utilisateur sur le Web

1. Rendez-vous sur la page www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Cliquez sur **Manuels**.

Guide de l'utilisateur sur le CD de l'imprimante

Pour Windows, le guide de l'utilisateur est copié sur l'ordinateur lors de l'installation logicielle recommandée.

Windows® XP, Windows Vista® et Windows® 7

Cliquez sur **Démarrer**, puis sur **Programmes** ou **Tous les programmes**, sélectionnez **HP**, puis le dossier pour l'imprimante HP et sélectionnez **Aide**.

Windows® 8

Dans l'écran **Démarrer**, effectuez un clic droit sur une zone vide de l'écran, cliquez sur **Toutes les applications** sur la barre d'applications, cliquez sur l'icône avec le nom de l'imprimante, puis sélectionnez **Aide**.

Recherche des mises à jour de micrologiciels

1. Sur l'écran d'accueil du panneau de commande de l'imprimante, appuyez sur le bouton **Configurer** .
2. Faites défiler les menus et choisissez **Service**.
3. Sélectionnez **LaserJet Update**.
4. Sélectionnez **Rechercher les mises à jour maintenant**.

Aide du panneau de commande

Appuyez sur le bouton **Aide**  sur le panneau de commande de l'imprimante pour accéder aux rubriques d'aide.



Ressources d'assistance supplémentaires

Pour l'aide globale de HP relative à l'imprimante, accédez à www.hp.com/support/colorijM274MFP :

- Résolution des problèmes
- Recherche d'instructions de configuration avancées
- Téléchargement des mises à jour du logiciel
- Inscription au forum d'assistance
- Recherche d'informations réglementaires et de garantie
- Ressources d'impression mobile

Connexion à un réseau filaire (Ethernet)

- Vérifiez que l'imprimante est connectée au port réseau approprié à l'aide d'un câble de longueur suffisante.
- Vérifiez que les voyants situés à côté du port réseau sont allumés
- Vérifiez que le pilote d'impression est bien installé sur l'ordinateur.
- Testez la connexion réseau en exécutant une commande Ping sur le réseau :

Windows

Cliquez sur **Démarrer** > **Exécuter**. Tapez **cmd**, puis appuyez sur **Entrée**. Tapez **ping**, puis un espace, entrez l'adresse IP de l'imprimante, puis appuyez sur **Entrée**. **Exemple d'adresse IP** : 192.168.0.1

OS X

Ouvrez l'utilitaire réseau et tapez l'adresse IP dans le volet de **ping**. Appuyez sur **Entrée**. **Exemple d'adresse IP** : 192.168.0.1

- Si la fenêtre affiche des temps de propagation en boucle, cela signifie que le réseau est opérationnel.
- Si le ping ne fonctionne pas, essayez de redémarrer l'imprimante et vérifiez à nouveau toutes les étapes de connexion.



Color LaserJet Pro MFP M274

Kurzanleitung für die Inbetriebnahme

English..... 1

Français 4

Deutsch..... 7

Italiano 10

Español..... 13

Català 16

Dansk 19

Nederlands..... 22

Suomi 25

Norsk..... 28

Português 31

Svenska 34

! WICHTIG:

Führen Sie die **Schritte 1 bis 3** auf dem Plakat zur Einrichtung der Druckerhardware aus, und fahren Sie dann mit **Schritt 4** auf der rechten Seite fort.



www.hp.com/support/colorljm274MFP

www.register.hp.com

4. Initialisierungseinrichtung über das Bedienfeld

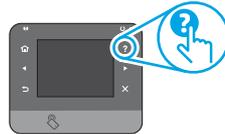
Warten Sie nach dem Einschalten des Druckers, bis der Drucker initialisiert wurde. Im Bedienfeld mit Touchscreen können Sie mithilfe von Finger-, Wisch- und Bildlaufbewegungen navigieren. Befolgen Sie die Anweisungen im Bedienfeld, um folgende Einstellungen zu konfigurieren:

- Sprache
- Ort
- Standardeinstellungen

Wählen Sie unter **Standardeinstellungen** eine der folgenden Optionen aus:

- **Selbstverwaltet:** Für die Benutzerführung optimierte Standardeinstellungen für Einrichtungen, Konfigurationen und Updates.
- **IT-verwaltet:** Für die Massenverwaltung mit erweiterten Sicherheitsoptionen optimierte Standardeinstellungen.

Nach der Ersteinrichtung können alle Einstellungen im vollen Umfang angepasst werden.



HINWEIS: Wählen Sie **Print Information Page** (Druckinformationsseite) aus, um eine Seite mit Anweisungen zum Ändern der Standardeinstellungen zu drucken.

HINWEIS: Berühren Sie die Schaltfläche **?** „Help“ (Hilfe) auf dem Bedienfeld des Druckers, um auf die Hilfethemen zuzugreifen.

5. Verbindungsmethode auswählen und Softwareinstallation vorbereiten

Direkte USB-Verbindung zwischen dem Drucker und dem Computer

Verwenden Sie ein USB-Kabel des Typs A nach B.

Windows

1. Für Windows 7 oder älter schließen Sie das USB-Kabel erst nach der Installation der Software an. Beim Installationsvorgang werden Sie zum passenden Zeitpunkt zum Anschließen des Kabels aufgefordert. Wenn das Kabel bereits angeschlossen ist, starten Sie den Drucker neu, wenn Sie die Installation zum Anschließen des Kabels auffordert.
2. Fahren Sie fort mit **„6. Software-Installationsdateien auffinden und herunterladen“**.

HINWEIS: Wählen Sie während der Softwareinstallation die Option für **Directly connect this computer using a USB cable** (Direkte Verbindung zu diesem Computer mit einem USB-Kabel).

Mac

1. Schließen Sie beim Mac das USB-Kabel zwischen dem Computer und dem Drucker vor der Installation der Software an.
2. Fahren Sie fort mit **„6. Software-Installationsdateien auffinden und herunterladen“**.

Kabelgebundene Netzwerkverbindung (Ethernet)

Verwenden Sie ein Standardnetzwerkkabel.

1. Schließen Sie das Netzwerkkabel an den Drucker und das Netzwerk an. Warten Sie einige Minuten, während der Drucker eine Netzwerkadresse bezieht.
2. Berühren Sie auf dem Bedienfeld des Druckers die Netzwerkschaltfläche . Wenn eine IP-Adresse aufgeführt wird, wurde die Netzwerkverbindung hergestellt. Falls nicht, warten Sie einige Minuten und versuchen Sie es erneut. Notieren Sie die IP-Adresse zur Software-Installation. **Beispiel-IP-Adresse:** 192.168.0.1
Informationen zum manuellen Konfigurieren der IP-Adresse finden Sie unter **„IP-Adresse manuell konfigurieren“**.

3. Fahren Sie fort mit **„6. Software-Installationsdateien auffinden und herunterladen“**.

HINWEIS: Wählen Sie während der Softwareinstallation die Option für **Connect through a network (Verbindung über ein Netzwerk)**.

Manuelles Konfigurieren der IP-Adresse

Informationen zum manuellen Konfigurieren der IP-Adresse finden Sie im Benutzerhandbuch zum Drucker unter www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Software-Installationsdateien auffinden und herunterladen



Methode 1: Download von HP Easy Start

1. Gehen Sie zu 123.hp.com/laserjet, und klicken Sie auf **Download**.
2. Folgen Sie den Anweisungen und Eingabeaufforderungen auf dem Bildschirm, um die Datei auf dem Computer zu speichern.
3. Starten Sie die Softwaredatei in dem Ordner, in dem die Datei gespeichert wurde, und fahren Sie mit „7. Software installieren“ fort.



Methode 2: Download von der Druckersupport-Website

1. Gehen Sie zu www.hp.com/support/colorijm274MFP.
2. Wählen Sie **Software** und **Treiber** aus.

3. Laden Sie die Software für Ihr Druckermodell und Ihr Betriebssystem herunter.
4. Starten Sie die Installationsdatei, indem Sie auf die EXE- oder ZIP-Datei klicken.



Methode 3: Installieren über die Drucker-CD

Bei Windows befinden sich die Software-Installationsdateien auf der mit dem Drucker mitgelieferten CD.

Bei OS X enthält die Installationsdatei auf der CD einen Link zum Download der Dateien aus dem Internet.

1. Legen Sie die Drucker-CD in den Computer ein.
2. Fahren Sie mit „7. Software installieren“ fort.

7. Installieren der Software

Windows – vollständige Lösung

1. Legen Sie die Drucker-CD in den Computer ein, oder starten Sie die aus dem Internet heruntergeladene Softwareinstallationsdatei.
 2. Das Softwareinstallationsprogramm erkennt die Sprache des Betriebssystems und zeigt das Hauptmenü des Installationsprogramms in der erkannten Sprache an. Wenn bei der Installation von der CD das Installationsprogramm nach 30 Sekunden nicht startet, navigieren Sie zum CD-Laufwerk auf dem Computer und starten Sie die Datei SETUP.EXE.
 3. Im Bildschirm **Softwareauswahl** wird die zu installierende Software angezeigt.
 - Die empfohlene Softwareinstallation umfasst den Druckertreiber und die Software für alle verfügbaren Druckerfunktionen.
 - Um anzupassen, welche Software installiert werden soll, klicken Sie auf die Verknüpfung **Customizable software selections** (Anpassbare Softwareauswahl). Wenn Sie fertig sind, klicken Sie auf die Schaltfläche „Next“ (Weiter).
 4. Befolgen Sie zur Installation der Software die am Bildschirm angezeigten Anleitungen.
 5. Wenn Sie aufgefordert werden, einen Verbindungstyp auszuwählen, wählen Sie die entsprechende Option für den Verbindungstyp aus:
 - **Directly connect to this computer using USB cable (Direkte Verbindung zu diesem Computer mit einem USB-Kabel)**
 - **Connect through a network (Verbindung über ein Netzwerk)**
-  **HINWEIS:** Die einfachste Möglichkeit für die Erkennung des Druckers beim Herstellen einer Verbindung über ein Netzwerk besteht in der Auswahl der Option **Automatically find my printer on the network** (Meinen Drucker im Netzwerk automatisch finden).
6. (Optional) Richten Sie bei Druckern in einem Netzwerk nach der Softwareinstallation Fax- und Scanfunktionen ein. Verwenden Sie hierzu den **Assistenten zum Einrichten von Faxfunktionen**, den **Scan-to-E-Mail-Assistenten** und den **Scan-to-Netzwerk-Assistenten**. Auf diese Weise lassen sich diese Funktionen bequem konfigurieren. Siehe **“10. Einrichten von Scanfunktionen für Drucker in einem Netzwerk** für weitere Informationen.

OS X – vollständige Lösung

1. Starten Sie das aus dem Internet heruntergeladene Softwareinstallationsprogramm.
2. Das Softwareinstallationsprogramm erkennt die Sprache des Betriebssystems und zeigt das Hauptmenü des Installationsprogramms in der erkannten Sprache an.
3. Auf dem Bildschirm mit den **Installationsoptionen** wird die zu installierende Software angezeigt.
 - Klicken Sie für eine Standardinstallation jetzt auf **„Install“** (Installieren).
 - Klicken Sie für eine benutzerdefinierte Installation auf die Schaltfläche **Benutzerdefiniert anpassen**. Wählen Sie im angezeigten Bildschirm die zu installierenden Komponenten aus, und klicken Sie auf die Schaltfläche **„Install“** (Installieren).
4. Befolgen Sie zur Installation der Software die am Bildschirm angezeigten Anleitungen.
5. Verwenden Sie nach Abschluss der Softwareinstallation **HP Utility Setup Assistant** zum Konfigurieren der Druckeroptionen.

Grundinstallation bei OS X

Um die grundlegenden Druck- und Faxtreiber zu installieren, ohne die vollständige Software der HP Lösung von CD oder vom hp.com-Download auszuführen, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Schließen Sie den Drucker an einen Computer oder an ein Netzwerk an.
2. Klicken Sie unter **„System Preferences“** (Systemeinstellungen) auf **„Printers and Scanners“** (Drucker und Scanner), dann auf die Schaltfläche mit dem Pluszeichen unten links, und wählen Sie dann **M274** mit dem Treiber AirPrint oder HP Printer aus.

8. Mobiles und kabelloses Drucken (optional)

Verbinden des Geräts mit einem WLAN

Wenn Sie von einem Mobiltelefon oder Tablet aus drucken möchten, müssen Sie das Gerät mit dem Netzwerk verbinden, mit dem auch der Drucker verbunden ist.

Apple iOS-Geräte (AirPrint):

Öffnen Sie das zu druckende Dokument und wählen Sie das Symbol Aktion aus. Wählen Sie die Option **Print** (Drucken), dann den Drucker und anschließend **Print** (Drucken).

Neuere Android-Geräte (Version 4.4 oder neuer):

Öffnen Sie das zu druckende Dokument und wählen Sie die Schaltfläche **„Menu“** (Menü) aus. Wählen Sie die Option **Print** (Drucken), dann den Drucker und anschließend **Print** (Drucken).

Bei einigen Geräten muss die HP Print Service Plugin-App aus dem Google Play Store heruntergeladen werden.

Ältere Android-Geräte (Version 4.3 oder älter):

Laden Sie die HP ePrint App aus dem Google Play Store herunter.

Windows Phone:

Laden Sie die HP AiO Remote App aus dem Windows Store herunter.

 Weitere Informationen zum Drahtlosdruck sowie zur drahtlosen Installation finden Sie unter www.hp.com/go/wirelessprinting.



HINWEIS: Zum Drucken über ein drahtloses Mobilgerät ist eine drahtlose Netzwerkverbindung erforderlich.

Weitere Informationen zum mobilen Druck

Informationen zu weiteren Mobildruckoptionen wie zu weiteren ePrint-Lösungen oder zum Scannen des QR-Codes finden Sie im Abschnitt zum Mobildruck im Benutzerhandbuch.



9. HP ePrint per E-Mail einrichten (optional)

Nutzen Sie HP ePrint per E-Mail, um Dokumente zu drucken, indem Sie diese über ein Gerät mit E-Mail-Funktion als E-Mail-Anhang an die E-Mail-Adresse des Druckers senden. Dabei kann es sich auch um Geräte handeln, die sich nicht in demselben Netzwerk befinden.

Zur Verwendung von HP ePrint per E-Mail muss der Drucker diese Anforderungen erfüllen:

- Der Drucker muss mit einem kabelgebundenen oder Wireless-Netzwerk verbunden sein und über einen Internetzugang verfügen.
- HP Web Services müssen im Drucker aktiviert sein, und der Drucker muss bei HP Connected registriert sein.

Aktivieren von HP Web Services

1. Öffnen Sie den integrierten HP Webserver (EWS):
 - a. Berühren Sie auf der Startseite des Gerätebedienfelds die Schaltfläche **Verbindungsinformationen** und dann die Schaltfläche **Netzwerk** , um die IP-Adresse oder den Hostnamen anzuzeigen.
 - b. Öffnen Sie einen Webbrowser. Geben Sie die auf dem Gerätebedienfeld angezeigte IP-Adresse oder den Hostnamen in derselben Schreibweise in die Adresszeile ein. Drücken Sie auf der Computertastatur die **Eingabetaste**. Der integrierte HP Webserver wird geöffnet.

 **HINWEIS:** Wenn beim Versuch, den integrierten HP Webserver zu öffnen, im Webbrowser die Nachricht **Es besteht ein Problem mit dem Sicherheitszertifikat der Website** angezeigt wird, klicken Sie auf **Laden dieser Website fortsetzen (nicht empfohlen)**. Wenn Sie **Laden dieser Website fortsetzen (nicht empfohlen)** auswählen, wird der Computer beim Navigieren im integrierten HP Webserver für den HP Drucker nicht beschädigt.

2. Klicken Sie auf die Registerkarte **HP Webservices**.
3. Wählen Sie die Option zum Aktivieren der Webdienste aus.

 **HINWEIS:** Die Aktivierung der Webdienste kann einige Minuten in Anspruch nehmen.

4. Gehen Sie zu www.hpconnected.com oder www.hp.com/go/eprintcenter, um ein HP ePrint-Konto zu erstellen und den Einrichtungsvorgang abzuschließen.

10. Scanfunktionen für Drucker im Netzwerk einrichten (optional)

Informationen zum Einrichten der Scanfunktionen finden Sie im Benutzerhandbuch oder im Internet unter www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Fehlerbehebung

Benutzerhandbuch

Das Benutzerhandbuch enthält Informationen zur Nutzung des Druckers sowie zur Fehlerbehebung. Es ist über die Drucker-CD und über das Internet verfügbar:

Benutzerhandbuch im Internet

1. Besuchen Sie die Website www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Klicken Sie auf **Manuals** (Handbücher).

Benutzerhandbuch auf der Drucker-CD

Bei Windows wird das Benutzerhandbuch während der empfohlenen Softwareinstallation auf den Computer kopiert.

Windows® XP, Windows Vista® und Windows® 7

Klicken Sie auf **Start**, wählen Sie „**Programme**“ (Programme) oder „**All Programs**“ (Alle Programme), **HP**, den Ordner für den HP Drucker und anschließend **Hilfe**.

Windows® 8

Klicken Sie in der Anzeige **Start** mit der rechten Maustaste auf einen leeren Bereich. Klicken Sie dann in der App-Leiste auf „**All Apps**“ (Alle Apps) und anschließend auf das Symbol mit dem Namen des Druckers. Wählen Sie dann **Hilfe**.

Prüfung der Verfügbarkeit von Firmware-Updates

1. Tippen Sie im Ausgangsmenü auf dem Bedienfeld des Druckers auf die Taste „Einstellungen“ .
2. Blättern Sie nach unten, und öffnen Sie das Menü **Dienst**.
3. Wählen Sie **LaserJet Update** aus.
4. Wählen Sie **Check for Updates Now** (Jetzt prüfen, ob Updates verfügbar sind) aus.

Hilfe zum Bedienfeld

Berühren Sie die Schaltfläche **?** „Help“ (Hilfe) auf dem Bedienfeld des Druckers, um auf die Hilfethemen zuzugreifen.



Weitere Support-Ressourcen

Die umfassende Hilfe zum Drucker von HP finden Sie unter www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Lösen von Problemen
- Suchen nach weiteren Konfigurationsanweisungen
- Herunterladen von Softwareaktualisierungen
- Beitritt zu Support-Foren
- Suchen nach Garantie- und Zulassungsinformationen
- Druckressourcen für mobile Geräte

Kabelgebundene Netzwerkverbindung (Ethernet)

- Vergewissern Sie sich, dass der Drucker mit dem richtigen Netzwerkanschluss verbunden ist. Stellen Sie sicher, dass das Kabel die richtige Länge hat.
- Vergewissern Sie sich, dass die Leuchten neben dem Netzwerkanschluss leuchten.
- Stellen Sie sicher, dass der Druckertreiber auf dem Computer installiert ist.
- Testen Sie die Netzwerkverbindung, indem Sie einen Ping-Befehl ausführen:

Windows

Klicken Sie auf **Start** und anschließend auf „**Run**“ (Ausführen). Geben Sie **cmd** ein, und drücken Sie die **Eingabetaste**. Geben Sie **ping**, dann ein Leerzeichen und anschließend die IP-Adresse des Druckers ein, und drücken Sie dann die **Eingabetaste**. **Beispiel-IP-Adresse:** 192.168.0.1

OS X

Öffnen Sie Network Utility (Netzwerkdienstprogramm), und geben Sie in den Bereich **ping** die IP-Adresse ein. Drücken Sie die **Eingabetaste**. **Beispiel-IP-Adresse:** 192.168.0.1

- Wenn im Fenster die Zeit für Round-Trips angezeigt wird, ist das Netzwerk funktionsfähig.
- Wenn ping nicht funktioniert, starten Sie den Drucker neu, und führen Sie alle Verbindungsschritte erneut durch.

English.....	1
Français	4
Deutsch.....	7
Italiano	10
Español.....	13
Català	16
Dansk	19
Nederlands.....	22
Suomi	25
Norsk.....	28
Português	31
Svenska	34



Guida introduttiva per Color LaserJet Pro MFP M274



IMPORTANTE:

Seguire i **passaggi 1 - 3** del poster di installazione dell'hardware della stampante, quindi continuare con il **passaggio 4** a destra.



www.hp.com/support/colorljm274MFP



www.register.hp.com

4. Configurazione iniziale dal pannello di controllo

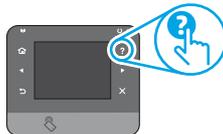
Dopo aver acceso la stampante, attendere il termine dell'inizializzazione. Per navigare nel pannello di controllo con schermo a sfioramento, utilizzare i gesti di tocco, trascinamento e scorrimento. Seguire i messaggi sul pannello di controllo per configurare le seguenti impostazioni:

- Lingua
- Località
- Impostazioni predefinite

In **Impostazioni predefinite** selezionare una delle opzioni seguenti:

- Autogestito: Impostazioni predefinite ottimizzate per un'esperienza guidata per impostazioni, configurazioni e aggiornamenti.
- Gestito da IT: Impostazioni predefinite ottimizzate per gestione del parco macchine con protezione avanzata.

Le impostazioni sono completamente personalizzabili dopo la configurazione iniziale.



NOTA: Selezionare **Stampa pagina informazioni**, per stampare una pagina con istruzioni sulla modifica delle impostazioni predefinite.



NOTA: Per accedere agli argomenti della Guida, toccare il pulsante della Guida **?** sul pannello di controllo della stampante.

5. Selezionare il metodo di connessione e prepararsi all'installazione del software

Collegamento USB diretto tra stampante e computer

Utilizzare un cavo USB di tipo A/B.

Windows

1. Per Windows 7 o versioni precedenti, non collegare il cavo USB prima di installare il software. Il processo di installazione richiede di collegare il cavo al momento appropriato. Se il cavo è già connesso, riavviare la stampante quando il programma di installazione di collegare il cavo.
2. Continuare con "**6. Individuare o scaricare i file di installazione del software**".

NOTA: Durante l'installazione del software, selezionare l'opzione **Collega direttamente a questo computer utilizzando un cavo USB**.

Mac

1. Per il Mac, collegare il cavo USB tra il computer e la stampante prima di installare il software.
2. Continuare con "**6. Individuare o scaricare i file di installazione del software**".

Connessione di rete cablata (Ethernet)

Utilizzare un cavo di rete standard.

1. Collegare il cavo di rete alla stampante e alla rete. Attendere alcuni minuti in modo che la stampante acquisisca un indirizzo di rete.
2. Sul pannello di controllo della stampante, toccare il pulsante Rete . Se viene elencato un indirizzo IP, la connessione di rete è stata stabilita. In caso contrario, attendere qualche altro minuto e riprovare. Annotare l'indirizzo IP per l'uso durante l'installazione del software. **Esempio di indirizzo IP:** 192.168.0.1
Per configurare l'indirizzo IP manualmente, vedere "**Configurazione manuale dell'indirizzo IP**".
3. Continuare con "**6. Individuare o scaricare i file di installazione del software**".

NOTA: Durante l'installazione del software, selezionare l'opzione **Collega tramite una rete**.

Configurazione manuale dell'indirizzo IP

Per informazioni su come configurare manualmente l'indirizzo IP, vedere la Guida utente della stampante www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Individuare o scaricare i file di installazione del software



Metodo 1: Download da HP Easy Start

1. Accedere a 123.hp.com/laserjet e fare clic su **Download**.
2. Seguire le istruzioni e le richieste visualizzate per salvare il file nel computer.
3. Avviare il file del software dalla cartella in cui è stato salvato e continuare con "7. Installazione del software".



Metodo 2: Download dal sito Web di supporto della stampante

1. Accedere a www.hp.com/support/colorjM274MFP.
2. Selezionare **Software and drivers** (Software e driver).
3. Scaricare il software per il proprio modello di stampante e sistema operativo.
4. Avviare il file di installazione facendo clic sul file .exe o .zip.



Metodo 3: Installazione dal CD della stampante

Per Windows, i file di installazione del software sono disponibili nel CD fornito con la stampante.

Per OS X, il programma di installazione nel CD comprende un collegamento per scaricare i file dal Web.

1. Inserire il CD della stampante nel computer.
2. Continuare con "7. Installazione del software".

7. Installazione del software

Soluzione completa Windows

1. Inserire il CD della stampante nel computer o avviare il file di installazione del software scaricato dal Web.
2. Il programma di installazione del software rileva la lingua del sistema operativo, quindi visualizza il menu principale del programma di installazione nella stessa lingua. Se il programma di installazione non si avvia dopo 30 secondi quando si installa da CD, sfogliare l'unità CD nel computer e avviare il file denominato SETUP.EXE.
3. Nella schermata **Selezione software** vengono riportati i dettagli relativi al software da installare.
 - L'installazione del software consigliata comprende il driver di stampa e il software per tutte le funzioni della stampante disponibili.
 - Per personalizzare il software installato, fare clic sul collegamento **Personalizza selezioni software**. Al termine, fare clic sul pulsante **Avanti**.
4. Seguire le istruzioni visualizzate per installare il software.
5. Quando viene richiesto di selezionare un tipo di connessione, selezionare l'opzione appropriata per il tipo di connessione:
 - **Collegamento diretto al computer mediante cavo USB**
 - **Collega tramite una rete**



NOTA: Quando si effettua la connessione a una rete, il modo più semplice di rilevare la stampante, è di selezionare l'opzione **Trova automaticamente la stampante in rete**.

6. (Facoltativo) Per le stampanti in rete, al termine del processo di installazione del software, configurare le funzioni di scansione e fax utilizzando **Configurazione guidata fax**, **Scansione guidata a e-mail** e **Scansione guidata a cartella di rete**. Questo è un modo conveniente di configurare queste funzioni. Vedere "**10. Configurazione delle funzioni di scansione per stampanti in rete**" per ulteriori informazioni.

Soluzione completa OS X

1. Avviare il programma di installazione del software scaricato dal Web.
2. Il programma di installazione del software rileva la lingua del sistema operativo, quindi visualizza il menu principale del programma di installazione nella stessa lingua.
3. Nella schermata **Opzioni di installazione** vengono riportati i dettagli relativi al software da installare.
 - Per un'installazione standard, fare clic sul pulsante **Installa** ora.
 - Per un'installazione personalizzata, fare clic sul pulsante **Personalizza**. Nella schermata visualizzata, selezionare i componenti da installare, quindi fare clic sul pulsante **Installa**.
4. Seguire le istruzioni visualizzate per installare il software.
5. Al termine del processo di installazione del software, utilizzare **HP Utility Setup Assistant** per configurare le opzioni della stampante.

Installazione di base per OS X

Per installare i driver di stampa e fax di base senza eseguire il software della soluzione completa HP dal CD o dal download effettuato da hp.com, seguire la procedura descritta di seguito:

1. Collegare la stampante al computer o alla rete.
2. In **Preferenze di sistema**, fare clic su **Stampanti e scanner**, quindi sul pulsante più in basso a sinistra e selezionare **M274** utilizzando il driver denominato AirPrint o Stampante HP.

8. Stampa da dispositivi mobili e wireless (facoltativo)

Collegamento della periferica a una rete wireless

Per stampare da un telefono o da un tablet, collegare il dispositivo alla stessa rete della stampante.

Dispositivi Apple iOS (AirPrint):

aprire l'elemento da stampare e selezionare l'icona Azione. Selezionare **Stampa**, selezionare la stampante, quindi **Stampa**.

Nuovi dispositivi Android (4.4 o versioni successive):

aprire l'elemento da stampare e selezionare il pulsante **Menu**. Selezionare **Stampa**, selezionare la stampante, quindi **Stampa**.

Alcuni dispositivi richiedono di scaricare l'applicazione plugin HP Print Service disponibile su Google Play.

Vecchi dispositivi Android (4.3 o versioni precedenti):

scaricare l'applicazione HP ePrint da Google Play.

Telefoni Windows:

scaricare l'applicazione HP AiO Remote da Windows Store.

1. Per ulteriori informazioni sulla stampa e sulla configurazione wireless, accedere all'indirizzo www.hp.com/go/wirelessprinting.



NOTA: la stampa da un dispositivo wireless richiede una connessione alla rete wireless.

Maggiori informazioni sulla stampa da dispositivi mobili

Per maggiori informazioni su altre opzioni per la stampa da dispositivi mobili, comprese altre soluzioni ePrint, acquisire il codice QR o vedere la sezione "Stampa da dispositivi mobili" della Guida utente.



9. Configurare HP ePrint via e-mail (facoltativo)

Utilizzare HP ePrint via e-mail per stampare i documenti inviandoli come allegati e-mail all'indirizzo e-mail della stampante da qualsiasi dispositivo compatibile, anche a periferiche che non sono sulla stessa rete.

Per utilizzare HP ePrint via e-mail, è necessario che la stampante soddisfi i seguenti requisiti:

- La stampante deve essere connessa a una rete cablata o wireless e avere accesso a Internet.
- I Servizi Web HP devono essere abilitati sulla stampante e la stampante deve essere registrata con HP Connected.

Abilitazione dei servizi Web HP

1. Aprire il server Web HP incorporato (EWS):
 - a. Nella schermata iniziale del pannello di controllo del prodotto, spostarsi e toccare il pulsante **Informazioni di connessione**, quindi toccare il pulsante **Rete** per visualizzare l'indirizzo IP o il nome host.
 - b. Aprire un browser Web e nella barra degli indirizzi digitare l'indirizzo IP o il nome host esattamente come viene visualizzato sul pannello di controllo della stampante. Premere il tasto **Invio** sulla tastiera del computer. Si apre EWS.

 **NOTA:** Se nel browser Web viene visualizzato un messaggio **È stato rilevato un problema con il certificato di sicurezza di questo sito Web** quando si prova ad aprire il server Web incorporato (EWS), fare clic su **Continuare con il sito Web (scelta non consigliata)**. Se si sceglie **Continuare con il sito Web (scelta non consigliata)**, il computer non verrà danneggiato durante la navigazione all'interno del server Web incorporato (EWS) per la stampante HP.

2. Selezionare la scheda **Servizi Web HP**.
3. Selezionare l'opzione per abilitare i servizi Web.

 **NOTA:** L'abilitazione dei servizi Web potrebbe richiedere diversi minuti.

4. Accedere a www.hpconnected.com o www.hp.com/go/eprintcenter per creare un account HP ePrint e completare la procedura di configurazione.

10. Configurazione delle funzioni di scansione per le stampanti in rete (facoltativo)

Vedere la Guida utente per informazioni sulla configurazione delle funzioni di scansione o accedere all'indirizzo www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Risoluzione dei problemi

Guida utente

La Guida utente comprende informazioni sull'utilizzo e sulla risoluzione dei problemi della stampante. Essa è disponibile sul CD della stampante e sul Web:

Guida utente sul Web

1. Accedere all'indirizzo www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Fare clic su **Manuali**.

Guida utente dal CD della stampante

Per Windows, la Guida utente è copiata nel computer durante l'installazione del software consigliata.

Windows® XP, Windows Vista® e Windows® 7

Fare clic su **Start**, selezionare **Programmi** o **Tutti i programmi**, selezionare **HP**, selezionare la cartella per la stampante HP, quindi **Guida**.

Windows® 8

Nella schermata **Start**, fare clic con il pulsante destro del mouse su un'area vuota dello schermo, fare clic su **Tutte le app** sulla barra delle app, fare clic sull'icona con il nome della stampante e selezionare **Guida**.

Ricerca degli aggiornamenti del firmware

1. Nella schermata iniziale del pannello di controllo della stampante, toccare il pulsante **Impostazione**.
2. Scorrere e aprire il menu **Assistenza**.
3. Selezionare **Aggiornamento LaserJet**.
4. Selezionare **Ricerca aggiornamenti ora**.

Guida del pannello di controllo

Per accedere agli argomenti della Guida, toccare il pulsante della Guida  sul pannello di controllo della stampante.



Risorse di supporto aggiuntive

Per la guida completa di HP per la stampante, accedere all'indirizzo www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Risoluzione dei problemi
- Ricerca di istruzioni per la configurazione avanzata
- Download di aggiornamenti software
- Registrazione al forum di supporto
- Ricerca di informazioni sulla garanzia e le normative
- Risorse per la stampa da dispositivi mobili

Connessione di rete cablata (Ethernet)

- Verificare che la stampante sia collegata alla porta di rete corretta tramite un cavo della lunghezza corretta.
- Verificare che le spie accanto alla porta di rete siano accese.
- Verificare che il driver di stampa sia installato sul computer.
- Verificare la connessione di rete eseguendo il ping della rete:

Windows

Fare clic su **Start** > **Esegui**. Digitare **cmd** e premere **Invio**. Immettere **ping**, uno spazio, quindi digitare l'indirizzo IP della stampante e premere **Invio**. **Esempio di indirizzo IP:** 192.168.0.1

OS X

Aprire Utility di rete e immettere l'indirizzo IP nel riquadro **ping**. Premere **Invio**. **Esempio di indirizzo IP:** 192.168.0.1

- Se nella finestra vengono visualizzati i tempi di round-trip (andata e ritorno), la rete funziona.
- Se il comando ping non funziona, provare a riavviare la stampante e verificare nuovamente tutti i passaggi di connessione.



Guía de introducción de Color LaserJet Pro MFP M274

English.....	1
Français	4
Deutsch.....	7
Italiano	10



IMPORTANTE:

Siga los **pasos 1 - 3** del póster de configuración del hardware de la impresora y, a continuación, continúe con el **paso 4** a la derecha.



www.hp.com/support/colorljm274MFP



www.register.hp.com

Español.....	13
---------------------	-----------

Català	16
Dansk	19
Nederlands.....	22
Suomi	25
Norsk.....	28
Português	31
Svenska	34

4. Configuración inicial en el panel de control

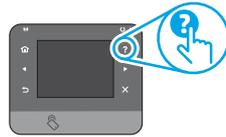
Después de encender la impresora, espere a que se inicialice. Para navegar por el panel de control con pantalla táctil, utilice los gestos de tocar, deslizar y desplazar. Siga las indicaciones del panel de control para configurar estos ajustes:

- Idioma
- Ubicación
- Configuración predeterminada

En **Configuración predeterminada** seleccione una de estas opciones:

- Autogestionado: ajustes predeterminados optimizados para una experiencia guiada en configuraciones y actualizaciones.
- Gestionado por TI: ajustes predeterminados optimizados para una gestionabilidad de la flota con seguridad mejorada.

La configuración puede personalizarse completamente después de la configuración inicial.



NOTA: Seleccione **Imprimir página de información** para imprimir una página que indica cómo cambiar los ajustes predeterminados.



NOTA: Toque el botón de ayuda **?** en el panel de control de la impresora para acceder a los temas de ayuda.

5. Selección de un método de conexión y preparación para la instalación del software

Conexión USB directamente entre la impresora y el equipo

Utilice un cable USB de tipo A a B.

Windows

1. En Windows 7 y en versiones anteriores, no conecte el cable USB antes de instalar el software. El proceso de instalación del software muestra un aviso para conectar el cable en el momento adecuado. Si el cable ya está conectado, reinicie la impresora cuando el proceso de instalación muestre el aviso para conectar el cable.
2. Continúe con **“6. Ubicación o descarga de los archivos de instalación del software”**.



NOTA: Durante la instalación del software, seleccione la opción para **Conectar directamente este equipo mediante un cable USB**.

Mac

1. En Mac, conecte el cable USB entre el equipo y la impresora antes de instalar el software.
2. Continúe con **“6. Ubicación o descarga de los archivos de instalación del software”**.



Conexión a una red por cable (Ethernet)

Utilice un cable de red estándar.

1. Conecte el cable de red a la impresora y a la red. Espere unos minutos a que la impresora obtenga la dirección de red.
2. En el panel de control de la impresora, toque el botón Red . Si aparece una dirección IP, se habrá establecido la conexión de red. Si no, espere unos minutos más e inténtelo de nuevo. Anote la dirección IP que se usará durante la instalación del software. **Dirección IP de ejemplo:** 192.168.0.1 Para configurar manualmente la dirección IP, consulte **“Configurar la dirección IP de forma manual”**.
3. Continúe con **“6. Ubicación o descarga de los archivos de instalación del software”**.



NOTA: Durante la instalación del software, seleccione la opción para **“Conectarse a través de una red”**.

Configuración manual de la dirección IP

Si necesita información sobre cómo configurar manualmente la dirección IP, consulte la Guía del usuario de la impresora en www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Ubicación o descarga de los archivos de instalación del software.



Método 1: Descarga desde HP Easy Start

1. Vaya a 123.hp.com/laserjet y haga clic en **Descargar**.
2. Siga las indicaciones e instrucciones en pantalla para guardar el archivo en el equipo.
3. Inicie el archivo de software de la carpeta en la que se guardó el archivo y continúe con "7. Instalación del software".



Método 2: Descarga desde el sitio web de asistencia técnica de la impresora

1. Vaya a www.hp.com/support/colorlJM274MFP.
2. Seleccione **Software y controladores**.

3. Descargue el software del modelo de su impresora y sistema operativo.
4. Haga clic en el archivo .exe o .zip según sea necesario para iniciar el archivo de instalación.



Método 3: Instalación desde el CD de la impresora

En Windows, los archivos de instalación del software se proporcionan en el CD que se suministra con el producto.

En OS X, el archivo de instalación incluido en el CD contiene un enlace para descargar los archivos de la Web.

1. Inserte el CD de la impresora en el equipo.
2. Continúe con "7. Instalación del software".

7. Instalación del software

Solución completa para Windows

1. Inserte el CD de la impresora en el equipo o inicie el archivo de instalación del software descargado de la Web.
2. El programa de instalación del software detecta el idioma del sistema operativo y, después, muestra el menú principal del programa de instalación en ese idioma. Cuando se realiza la instalación desde el CD, si el programa de instalación no se inicia después de 30 segundos, vaya a la unidad de CD del equipo e inicie el archivo SETUP.EXE.
3. En la pantalla **Selección de software** se muestran los detalles del software que se va a instalar.
 - La instalación de software recomendada incluye el controlador de impresión y el software para todas las funciones de la impresora.
 - Para personalizar el software instalado, haga clic en el enlace **Personalizar selecciones de software**. Cuando termine, haga clic en el botón **Siguiente**.
4. Siga las instrucciones en pantalla para instalar el software.
5. Cuando se le indique que seleccione un tipo de conexión, seleccione la opción correspondiente al tipo de conexión:
 - **Conectar directamente a este equipo mediante un cable USB.**
 - **Conectar a través de una red.**



NOTA: Cuando se conecte a través de una red, el modo más sencillo de detectar la impresora es seleccionar **Encontrar mi impresora automáticamente en la red**.

6. (Opcional) En impresoras en una red, al final del proceso de instalación del software, configure las funciones de fax y escaneado mediante el **Asistente para configuración del fax**, **Asistente de Escaneado a correo electrónico** y el **Asistente de Escaneado a carpeta de red**. Este es un modo adecuado de configurar estas funciones. Consulte "10. Configuración de las funciones de escaneado para impresoras en una red" para obtener más información.

Solución completa para OS X

1. Inicie el programa de instalación del software descargado de la Web.
2. El programa de instalación del software detecta el idioma del sistema operativo y, después, muestra el menú principal del programa de instalación en ese idioma.
3. En la pantalla **Opciones de instalación** se muestran los detalles del software que se va a instalar.
 - Para realizar una instalación estándar, haga clic ahora en el botón **Instalar**.
 - Para hacer una instalación personalizada, haga clic en el botón **Personalizar**. En la pantalla que se abre, seleccione los componentes que desee y, a continuación, haga clic en el botón **Instalar**.
4. Siga las instrucciones en pantalla para instalar el software.
5. Al final del proceso de instalación del software, utilice el **Asistente de configuración de Utilidad de HP** para configurar las opciones de la impresora.

Instalación básica en OS X

Para instalar los controladores de impresión y fax básicos sin ejecutar la solución de software completa de HP desde el CD o los archivos que haya descargado de hp.com, siga estos pasos:

1. Conecte la impresora al equipo o a la red.
2. En **Preferencias del sistema**, haga clic en **Impresoras y escáneres**, después en el botón "más" situado en la parte inferior izquierda y, por último, seleccione **M274** mediante el controlador llamado AirPrint o HP Printer.

8. Impresión móvil e inalámbrica (opcional)

Conexión del dispositivo a la red inalámbrica

Para imprimir desde un teléfono o una tableta, conecte el dispositivo a la misma red que la impresora.

Dispositivos iOS de Apple (AirPrint):

Abra el elemento que desee imprimir y seleccione el icono Acción. Seleccione primero **Imprimir**, después la impresora y por último, de nuevo, **Imprimir**.

Dispositivos Android recientes (4.4 o más recientes):

Abra el documento que desea imprimir y seleccione el botón **Menú**. Seleccione **Imprimir**, después la impresora y por último, de nuevo **Imprimir**.

Algunos dispositivos requieren que se descargue el complemento HP Print Service de Play Store de Google.

Dispositivos Android antiguos (4.3 o anteriores):

descargue la aplicación HP ePrint de Play Store de Google.

Windows Phone:

descargue la aplicación HP AiO Remote de Windows Store.



Para obtener más información sobre la impresión inalámbrica y la configuración inalámbrica, visite www.hp.com/go/wirelessprinting.



NOTA: La impresión desde un dispositivo inalámbrico requiere una conexión de red inalámbrica.

Obtener más información acerca de la impresión móvil

Para obtener más información sobre otras opciones de impresión móvil, incluidas las soluciones adicionales de ePrint, escanee el código QR o consulte la sección "Impresión móvil" de la Guía del usuario.



9. Configuración de HP ePrint a través del correo electrónico (opcional)

Utilice HP ePrint a través del correo electrónico para imprimir documentos enviándolos como adjunto de un mensaje de correo electrónico a la dirección de correo de la impresora desde cualquier dispositivo que tenga acceso al correo electrónico, incluso desde dispositivos que no están en la misma red.

Para utilizar HP ePrint a través del correo electrónico, la impresora debe cumplir los requisitos siguientes:

- La impresora debe estar conectada a una red por cable o inalámbrica y disponer de acceso a Internet.
- Los Servicios Web de HP deben estar activados en la impresora, la cual debe estar registrada en HP Connected.

Activar los Servicios Web de HP

1. Abra el servidor web incorporado de HP (EWS):
 - a. En la pantalla de inicio del panel de control de la producto, toque el **icono Información** y, a continuación, toque el icono **Red para** mostrar la dirección IP o el nombre de host.
 - b. Abra un navegador web e introduzca en la barra de direcciones la dirección IP o el nombre de host tal y como aparece en el panel de control de la impresora. Pulse la tecla **Intro** en el teclado del equipo. Se abrirá el EWS.

 **NOTA:** Si el navegador web muestra el mensaje **Existe un problema con el certificado de seguridad de este sitio web** cuando se intenta abrir el EWS, haga clic en **Acceder a este sitio web (no recomendado)**. Si se elige **Acceder a este sitio web (no recomendado)**, no se dañará el ordenador mientras se navegue dentro del EWS de la impresora HP.

2. Haga clic en la ficha **Servicios Web de HP**.
3. Seleccione la opción que permite activar los servicios web.

 **NOTA:** La activación de los servicios web puede requerir varios minutos.

4. Visite www.hpconnected.com o www.hp.com/go/eprintcenter para crear una cuenta HP ePrint y finalizar el proceso de configuración.

10. Configuración de las funciones de escaneado para impresoras en una red (opcional)

Consulte la Guía del usuario para obtener información acerca de la configuración de escaneado o vaya a www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Solución de problemas

Guía del usuario

En la Guía del usuario se incluye información sobre el uso de la impresora y solución de problemas. Está disponible en el CD de la impresora y en la Web:

Guía del usuario en la Web

1. Vaya a www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Haga clic en **Manuales**.

Guía del usuario en el CD de la impresora

En Windows, la Guía del usuario se copia en el equipo durante la instalación del software recomendado.

Windows® XP, Windows Vista® y Windows® 7

Haga clic en **Inicio**, seleccione **Programas** o **Todos los programas**, a continuación, seleccione **HP**, así como la carpeta de la impresora HP y, por último, seleccione **Ayuda**.

Windows® 8

En la pantalla **Inicio**, haga clic con el botón derecho en un área vacía de la pantalla, haga clic en **Todas las aplicaciones** en la barra de aplicaciones, seleccione el icono con el nombre de la impresora y, a continuación, seleccione **Ayuda**.

Comprobar las actualizaciones del firmware

1. En la pantalla de inicio del panel de control de la impresora, toque el botón **Configuración**.
2. Desplácese hasta el botón **Servicio** y ábralo.
3. Seleccione **Actualizar LaserJet**.
4. Seleccione **Buscar actualizaciones ahora**.

Ayuda del panel de control

Toque el botón de ayuda  en el panel de control de la impresora para acceder a los temas de ayuda.



Recursos de asistencia adicional

Para obtener ayuda total de HP para la impresora, vaya a www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Solucionar problemas.
- Buscar instrucciones de configuración avanzada.
- Descargar las actualizaciones de software.
- Participar en foros de asistencia.
- Buscar información legal y sobre la garantía.
- Utilizar los recursos de impresión móvil.

Conexión a una red por cable (Ethernet)

- Compruebe que la impresora esté conectada al puerto de red correcto mediante un cable de la longitud apropiada.
- Verifique que las luces que hay junto al puerto de red estén encendidas.
- Compruebe que el controlador de impresión esté instalado en el equipo.
- Compruebe la disponibilidad de recursos de red (ping) para probar la conexión de red:

Windows

Haga clic en **Inicio** > **Ejecutar**. Escriba **cmd** y pulse **Intro**. Escriba **ping**, introduzca un espacio, escriba la dirección IP de la impresora y, a continuación, pulse **Intro**. **Dirección IP de ejemplo:** 192.168.0.1

OS X

Abra la Utilidad de red y escriba la dirección IP en el panel **Ping**. Pulse **Intro**. **Dirección IP de ejemplo:** 192.168.0.1

- Si en la ventana se muestran tiempos de recorrido de ida y vuelta, la red está funcionando.
- Si la comprobación de la disponibilidad de recursos de red (ping) no funciona, pruebe a reiniciar la impresora y revise de nuevo todos los pasos de conexión.

English.....	1
Français	4
Deutsch.....	7
Italiano	10
Español.....	13
Català	16
Dansk	19
Nederlands.....	22
Suomi	25
Norsk.....	28
Português	31
Svenska	34



Guia de primers passos de la Color LaserJet Pro MFP M274



IMPORTANT:

Seguiu els **passos 1 a 3** del pòster de configuració del programari de la impressora i després passeu al **pas 4** de la dreta.



www.hp.com/support/colorljm274MFP



www.register.hp.com

4. Configuració inicial al tauler de control

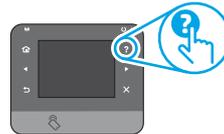
Després d'enegar la impressora, espereu que hagi acabat d'inicialitzar-se. Per desplaçar-vos pel tauler de control tàctil, feu simplement els gests de tocar, lliscar i desplaçar. Seguiu les indicacions del tauler de control per configurar aquests paràmetres:

- Idioma
- Ubicació
- Paràmetres predeterminats

A **Paràmetres per defecte**, seleccioneu una de les opcions següents:

- Self-managed (Autogestionat): paràmetres predeterminats optimitzats per tenir una experiència guiada d'instal·lacions, configuracions i actualitzacions.
- IT-managed (Gestionat per TI): configuració per defecte optimitzada per afavorir la gestió de tot el conjunt d'equips amb una seguretat millorada.

Els paràmetres es poden personalitzar totalment després de la configuració inicial.



NOTA: seleccioneu **Print Information Page** (Imprimeix una pàgina d'informació) per imprimir una pàgina amb instruccions sobre com es poden canviar els paràmetres predeterminats.



NOTA: Toqueu el botó d'ajuda **?** al tauler de control de la impressora per accedir als temes de l'ajuda.

5. Selecció d'un mètode de connexió i preparació de la instal·lació del programari



Connexió USB directa entre la impressora i l'ordinador

Utilitzeu un cable USB de tipus A-B.

Windows

1. En el cas del Windows 7 o d'una versió anterior, no connecteu el cable USB abans d'instal·lar el programari. El procés d'instal·lació us sol·licita que connecteu el cable en el moment adequat. Si el cable ja està connectat, reinicieu la impressora quan la instal·lació us demani de connectar el cable.
2. Continueu a **"6. Ubicació i descàrrega dels fitxers d'instal·lació del programari."**



NOTA: durant la instal·lació del programari, seleccioneu l'opció per **"Connectar directament aquest equip amb un cable USB"**.

Mac

1. En el cas del Mac, connecteu el cable USB entre l'ordinador i la impressora abans d'instal·lar el programari.
2. Continueu a **"6. Ubicació i descàrrega dels fitxers d'instal·lació del programari."**



Connexió de xarxa amb fil (Ethernet)

Utilitzeu un cable de xarxa estàndard

1. Connecteu el cable de xarxa a la impressora i a la xarxa. Espereu uns minuts perquè la impressora obtingui una adreça de xarxa.
2. Al tauler de control de la impressora, toqueu el botó Xarxa . Si apareix una adreça IP, s'ha establert la connexió de xarxa. Si no apareix, espereu una estona i torneu-ho a provar. Apunteu l'adreça IP per utilitzar-la durant la instal·lació del programari. **Exemple d'adreça IP:** 192.168.0.1
Per configurar manualment l'adreça IP, vegeu **"Configuració manual de l'adreça IP"**.
3. Continueu a **"6. Ubicació i descàrrega dels fitxers d'instal·lació del programari."**



NOTA: durant la instal·lació del programari, seleccioneu l'opció per **"Connectar-se mitjançant una xarxa"**.

Configuració manual de l'adreça IP

Per obtenir informació sobre com configurar manualment l'adreça IP, vegeu la guia de l'usuari de la impressora www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Ubicació i descàrrega dels fitxers d'instal·lació del programari



Mètode 1: Descàrrega des de HP Easy Start

1. Aneu a 123.hp.com/laserjet i feu clic a **Descarrega** (Download).
2. Seguiu les indicacions que apareixen a la pantalla i les sol·licituds per desar el fitxer a l'ordinador.
3. Inicieu el fitxer del programari des de la carpeta en què l'hàgiu desat i continueu a "7. Instal·lació del programari".



Mètode 2: Descàrrega des del lloc web d'assistència de la impressora

1. Aneu a www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Seleccioneu **Software and drivers** (Programari i controladors).

3. Descarregueu el programari per al vostre model d'impressora i sistema operatiu.
4. Obriu el fitxer d'instal·lació fent clic a l'arxiu .exe o .zip.



Mètode 3: Instal·lació des del CD de la impressora

Per al Windows, els fitxers d'instal·lació del programari es proporcionen amb el CD lliurat amb el producte.

Per a l'OS X, el fitxer d'instal·lació del CD inclou un enllaç per descarregar els fitxers del web.

1. Introduïu el CD de la impressora a l'ordinador.
2. Continueu a "7. Instal·lació del programari".

7. Instal·lació del programari

Solució completa del Windows

1. Inserir el CD de la impressora a l'ordinador o inicieu el fitxer d'instal·lació del programari descarregat des del web.
 2. L'instal·lador de programari detecta l'idioma del sistema operatiu i mostra el menú principal del programa d'instal·lació en aquest idioma. Quan s'instal·la des del CD, si el programa de l'instal·lador no s'inicia després de 30 segons, aneu a la unitat del CD de l'ordinador i inicieu el fitxer anomenat SETUP.EXE.
 3. A la pantalla **Software Selection** (Selecció del programari) es detalla quin és el programari que s'ha d'instal·lar.
 - La instal·lació de programari recomanada inclou el controlador de la impressora i el programari per a totes les característiques de la impressora disponibles.
 - Per personalitzar el programari instal·lat, feu clic a l'enllaç **Seleccions de programari personalitzables**. Quan hàgiu acabat, feu clic al botó **Següent**.
 4. Seguiu les instruccions que apareguin a la pantalla per instal·lar el programari.
 5. Quan se us demani que seleccioneu un tipus de connexió, seleccioneu l'opció adequada per al tipus de connexió:
 - **Directly connect this computer using a USB cable (Connecta directament aquest ordinador amb un cable USB)**
 - **Connect through a network (Connecta a través d'una xarxa)**
-  **NOTA:** quan us connecteu mitjançant una xarxa, la manera més senzilla de detectar la impressora és seleccionar **Automatically find my printer on the network** (Troba automàticament la meua impressora a la xarxa).
6. (Opcional) Per a les impressores d'una xarxa, al final del procés d'instal·lació del programari, configureu les característiques de fax i d'escaneig mitjançant l'**assistent per a la configuració del fax**, l'**assistent d'escaneig al correu electrònic** i l'**assistent d'escaneig a la carpeta de la xarxa**. Aquesta és una manera còmoda de configurar aquestes característiques. Consulteu "10. Vegeu Configuració de les característiques de les impressores en una xarxa" per obtenir més informació.

Solució de l'OS X completa

1. Inicieu l'instal·lador de programari que heu descarregat del Web.
2. L'instal·lador de programari detecta l'idioma del sistema operatiu i mostra el menú principal del programa d'instal·lació en aquest idioma.
3. La pantalla **Opcions d'instal·lació** mostra informació del programari que s'instal·larà.
 - Per a una instal·lació estàndard, feu clic al botó **Instal·la** ara.
 - Per a una instal·lació personalitzada, feu clic al botó **Customize** (Personalitza). A la pantalla que s'obre, seleccioneu els components que voleu instal·lar i feu clic al botó **Instal·la**.
4. Seguiu les instruccions que apareguin a la pantalla per instal·lar el programari.
5. Al final del procés d'instal·lació del programari, utilitzeu l'**assistent de configuració d'utilitats d'HP** per configurar les opcions de configuració de la impressora.

Instal·lació bàsica de l'OS X

Per instal·lar controladors de fax i d'impressió bàsics sense executar el programari de solució completa d'HP del CD o descarregar des de **hp.com**, seguiu els passos següents:

1. Connecteu la impressora a l'ordinador o la xarxa.
2. Des de **System Preferences** (preferències del sistema), feu clic a **Printers and Scanners** (impressores i escàners), després feu clic al botó més de la part inferior esquerra, i seleccioneu **M274** utilitzant el controlador anomenat AirPrint o HP Printer.

8. Impressió mòbil i sense fil (opcional)

Connecteu el dispositiu a la xarxa sense fil

Per imprimir des d'un telèfon o una tauleta, connecteu el dispositiu a la mateixa xarxa que la impressora.

Dispositius Apple iOS (AirPrint):

Obriu l'element que voleu imprimir i seleccioneu la icona Acció. Seleccioneu **Imprimir**, seleccioneu la impressora i, després, seleccioneu **Imprimir**.

Dispositius Android més nous (4.4 o més nous):

Obriu l'element que vulgueu imprimir i seleccioneu la icona **Menú**. Seleccioneu successivament **Print** (Imprimeix), la impressora i, un altre cop **Print** (Imprimeix).

Per a alguns dispositius cal baixar l'aplicació complement HP Print Service des de la botiga Google Play.

Dispositius Android més antics (4.3 o més antics):

Baixeu l'aplicació HP ePrint de la botiga Google Play.

Windows Phone:

Baixeu l'aplicació HP AiO Remote de la Windows Store.

-  Per obtenir més informació sobre la impressió i la configuració sense fil, aneu a www.hp.com/go/wirelessprinting.



NOTA: Imprimir des d'un dispositiu sense fil requereix una connexió de xarxa sense fil.

Més informació sobre la impressió mòbil

Per saber-ne més de les opcions d'impressió mòbil, incloses les solucions d'ePrint addicionals, escanegeu el codi QR o consulteu la secció d'impressió mòbil de la guia de l'usuari.



9. Configuració de l'HP ePrint mitjançant correu electrònic (opcional)

Utilitzeu l'HP ePrint mitjançant correu electrònic per imprimir documents enviant-los com a documents adjunts a l'adreça electrònica de la impressora des de qualsevol dispositiu habilitat per a correu electrònic, fins i tot des de dispositius que no es troben a la mateixa xarxa.

Per fer servir l'HP ePrint mitjançant correu electrònic, la impressora ha de complir els requisits següents:

- Cal que la impressora estigui connectada a una xarxa, amb fil o sense fil, i que tingui accés a Internet.
- Cal que els serveis web d'HP estiguin activats per a aquest producte i la impressora ha d'estar registrada a l'HP Connected.

Activació dels serveis web d'HP

1. Obriu el servidor web incrustat d'HP (EWS):
 - a. A la pantalla d'inici del tauler de control del producte, toqueu el botó **Connection Information** (Informació de la connexió) i, a continuació, toqueu el botó **Network** (Xarxa) per mostrar l'adreça IP o el nom de l'amfitrió.
 - b. Obriu un navegador web i, a la línia d'adreça, escriviu l'adreça IP o el nom d'amfitrió exactament com es mostren al tauler de control de la impressora. Premeu la tecla **Return** al teclat de l'ordinador. S'obrirà el servidor web incrustat.

 **NOTA:** si el navegador web mostra el missatge **S'ha produït un problema amb el certificat de seguretat d'aquest lloc web** en intentar obrir l'EWS, feu clic a **Continua a aquest lloc web (no recomanat)**. Si escolliu **Continua a aquest lloc web (no recomanat)**, l'ordinador no tindrà cap problema mentre navegui dintre de l'EWS per a la impressora HP.

2. Feu clic a la **pestanya HP Web Services (Serveis web d'HP)**.
3. Seleccioneu l'opció per habilitar els serveis web.

 **NOTA:** L'habilitació dels serveis web pot trigar una mica.

4. Aneu a www.hpconnected.com o a www.hp.com/go/eprintcenter per crear un compte d'HP ePrint i completar el procés d'instal·lació.

10. Configuració de les característiques d'escaneig en una xarxa (opcional)

Consulteu la guia de l'usuari per obtenir informació sobre la configuració de l'escàner o aneu a www.hp.com/support/colorljM274MFP.

Solució de problemes

Guia de l'usuari

La guia de l'usuari inclou informació sobre l'ús de la impressora i de solució de problemes. Està disponible al CD de la impressora i al web:

Guia de l'usuari al web

1. Aneu a www.hp.com/support/colorljM274MFP.
2. Feu clic a **Manuais**.

Guia de l'usuari des del CD d'impressora

Per al Windows, la guia de l'usuari es copia a l'ordinador durant la instal·lació de programari recomanada.

Windows® XP, Windows Vista® i Windows® 7

Feu clic a **Inici**, seleccioneu **Programes** o **Tots els programes**, seleccioneu **HP**, seleccioneu la carpeta de la impressora d'HP i, a continuació, seleccioneu l'**Ajuda**.

Windows® 8

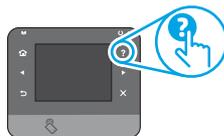
A la pantalla **Inici**, feu clic amb el botó dret del ratolí sobre una àrea buida de la pantalla, feu clic a **All Apps** (Totes les aplicacions) a la barra d'aplicacions, feu clic a la icona que té el nom de la impressora i després seleccioneu **Help** (Ajuda).

Cerca d'actualitzacions de microprogramari

1. A la pantalla d'inici del tauler de control del producte, toqueu el botó  Configuració.
2. Desplaceu-vos i obriu el menú **Servei**.
3. Seleccioneu **LaserJet Update** (Actualització de LaserJet).
4. Seleccioneu **Check for Updates Now** (Comprova si hi ha actualitzacions).

Ajuda del tauler de control

Toqueu el botó d'ajuda  al tauler de control de la impressora per accedir als temes de l'ajuda.



Recursos de suport tècnic addicionals

Per obtenir una ajuda completa d'HP per a la impressora, aneu a www.hp.com/support/colorljM274MFP:

- Resolució de problemes
- Cerca d'instruccions de configuració avançades
- Descàrrega d'actualitzacions de programari
- Informació per unir-se a fòrums de suport tècnic
- Obtenció d'informació normativa i sobre la garantia
- Recursos d'impressió mòbil

Connexió de xarxa amb fil (Ethernet)

- Comproveu que la impressora estigui connectada al port de xarxa correcte amb un cable de la longitud adient.
- Comproveu que els llums del costat del port de la xarxa estiguin encesos.
- Comproveu que el controlador d'impressió estigui instal·lat a l'ordinador.
- Comproveu la connexió de xarxa executant ping a la xarxa.

Windows

Feu clic a **Inici** > **Executa**. Escriviu **cmd**, i premeu **Intro**. Escriviu **ping**, després deixeu un espai, escriviu l'adreça IP de la impressora i, per últim, premeu **Intro**. **Exemple d'adreça IP:** 192.168.0.1

OS X

Obriu la utilitat de xarxa i escriviu l'adreça IP al panell del **ping**. Premeu **Return**. **Exemple d'adreça IP:** 192.168.0.1

- Si a la finestra apareixen temps de viatges circulars, vol dir que la xarxa funciona.
- Si el ping no funciona, reinicieu la impressora i torneu a comprovar els passos de connexió.



Kom godt i gang med Color LaserJet Pro MFP M274

English.....	1
Français	4
Deutsch.....	7
Italiano	10
Español.....	13
Català	16

VIGTIGT:

Følg **trin 1-3** på plakaten for opsætning af printerhardware, og fortsæt derefter med **trin 4** til højre.

www.hp.com/support/colorljm274MFP

www.register.hp.com

4. Startopsætning på kontrolpanelet

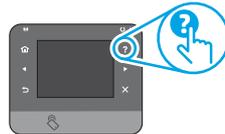
Når du har tændt printeren, skal du vente på, at den initialiseres. Brug tryk, svirp- og rullebevægelser for at navigere på berøringsskærmens kontrolpanel. Følg anvisningerne på kontrolpanelet for at konfigurere disse indstillinger:

- Sprog
- Placering
- Standardindstillinger

Under **Standardindstillinger** skal du vælge en af disse indstillinger:

- Egenadministreret: Optimerede standardindstillinger for en vejledt gennemgang af opsætning, konfigurationer og opdateringer.
- It-administreret: Optimerede standardindstillinger til administration af en række produkter med forbedret sikkerhed.

Indstillingerne kan brugertilpasses efter den indledende konfiguration.



BEMÆRK: Vælg **Print Information Page** (Udskriv oplysningsside) for at udskrive en side med anvisninger på, hvordan du ændrer standardindstillingerne.

BEMÆRK: Tryk på knappen Hjælp ? på printerens kontrolpanel for at få adgang til emner i hjælpen.

5. Vælg en tilslutningsmetode, og forbered softwareinstallation

USB-tilslutning direkte mellem printer og computeren

Du skal bruge et USB-kabel af typen A-til-B.

Windows

1. For Windows 7 eller lavere skal du ikke tilslutte USB-kablet, før du installerer softwaren. Under installationsprocessen bliver du bedt om at tilslutte kablet på det rette tidspunkt. Hvis kablet allerede er tilsluttet, skal du genstarte printeren, når installationen giver besked om at tilslutte kablet.
2. Fortsæt med **“6. Find eller download softwareinstallationsfilerne.”**

BEMÆRK: Under softwareinstallationen skal du vælge **Directly connect this computer using a USB cable** (Opret direkte tilslutning til denne computer med et USB-kabel).

Mac

1. For Mac skal du tilslutte USB-kablet mellem computeren og printeren, før du installerer softwaren.
2. Fortsæt med **“6. Find eller download softwareinstallationsfilerne.”**

Kabelbaseret netværkstilslutning (Ethernet)

Brug et standardnetværkskabel.

1. Tilslut netværkskablet til printeren og til netværket. Vent et par minutter for at lade printeren finde netværksadressen.
2. Tryk på knappen Network (Netværk) på printerens kontrolpanel. Hvis der er angivet en IP-adresse, er netværksforbindelsen blevet etableret. Hvis ikke, skal du vente et par minutter og prøve igen. Notér IP-adressen til brug under softwareinstallation. **Eksempel på IP-adresse:** 192.168.0.1 Hvis du manuelt skal konfigurere IP-adressen, kan du se **“Konfigurer IP-adressen manuelt”**
3. Fortsæt med **“6. Find eller download softwareinstallationsfilerne.”**

BEMÆRK: Under softwareinstallationen skal du vælge **Connect through a network** (Opret tilslutning ved hjælp af et netværk).

Konfigurer IP-adressen manuelt

Se i brugervejledningen til printeren, hvordan du manuelt konfigurerer IP-adressen www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Find eller download softwareinstallationsfilerne



Metode 1: Download fra HP Easy Start

1. Gå til 123.hp.com/laserjet, og klik på **Download**.
2. Følg vejledningen på skærmen for at gemme filen på computeren.
3. Start softwarefilen fra den mappe, hvor filen blev gemt, og fortsæt med "7. Installer softwaren."



Metode 2: Download fra webstedet for printersupport

1. Gå til www.hp.com/support/colorljm274MFP.
2. Vælg **Software** og **drivere**.
3. Download softwaren til din printermodel og dit operativsystem.
4. Start installationsfilen ved at klikke på .exe- eller .zip-filen.



Metode 3: Installer fra printer-cd

Til Windows leveres softwareinstallationsfilerne på den cd, der blev leveret sammen med produktet.

Til OS X indeholder installationsfilen på cd'en et link til at downloade filerne fra internettet.

1. Indsæt printer-cd'en i computeren.
2. Fortsæt med "7. Installer softwaren."

7. Installer softwaren

Fuld løsning til Windows

1. Sæt printer-cd'en i computeren, eller start softwareinstallationsfilen, der er downloadet fra internettet.
 2. Softwareinstallationsprogrammet registrerer sproget på operativsystemet og viser derefter hovedmenuen for installationsprogrammet på det samme sprog. Hvis installationsprogrammet ikke er startet efter 30 sekunder, når du installerer fra cd, skal du gennemse cd-drevet på computeren og starte filen med navnet SETUP.EXE.
 3. Skærbilledet **Valg af software** angiver den software, der skal installeres.
 - Den anbefalede softwareinstallation omfatter printerdriveren og softwaren for alle tilgængelige printerfunktioner.
 - Hvis du vil tilpasse den installerede software, skal du klikke på linket **Customizable software selections** (Tilpas softwarevalg). Klik på knappen **Next** (Næste), når du er færdig.
 4. Følg anvisningerne på skærmen for at installere softwaren.
 5. Når du bliver bedt om at vælge en tilslutningstype, skal du vælge den rette valgmulighed for tilslutningstypen:
 - **Opret direkte tilslutning til denne computer med et USB-kabel**
 - **Opret tilslutning ved hjælp af et netværk**
-  **BEMÆRK:** Når du opretter tilslutning via et netværk finder du nemmest printeren ved at vælge **Automatically find my printer on the network** (Find automatisk min printer på netværket).
6. (Valgfrit) For printere på et netværk kan du ved afslutningen af softwareinstallationen opsætte fax- og scanningsfunktioner ved at bruge **Fax Setup Wizard** (guiden Faxopsætning), **Scan to Email Wizard** (guiden Scan til e-mail) og **Scan to Network Folder Wizard** (guiden Scan til netværk). Dette er en praktisk måde at konfigurere disse funktioner på. Se "10. Se Set up scan features for printers on a network" (Opsæt scanningsfunktioner for printere på et netværk), hvis du ønsker flere oplysninger.

Fuld løsning til OS X

1. Start software-installationsprogrammet, som du har downloadet fra internettet.
2. Softwareinstallationsprogrammet registrerer sproget på operativsystemet og viser derefter hovedmenuen for installationsprogrammet på det samme sprog.
3. Skærmen **Installation Options** (Installationsvalg) angiver den software, der skal installeres.
 - For en standardinstallation skal du klikke på knappen **Install** (Installer) nu.
 - Klik på knappen **Tilpas** for en tilpasset installation. På den skærm, der åbnes, skal du vælge de komponenter, der skal installeres, og derefter klikke på knappen **Install** (Installer).
4. Følg anvisningerne på skærmen for at installere softwaren.
5. Ved afslutningen af installationsprocessen skal du bruge **HP Utility Setup Assistant** for at konfigurere printerindstillinger.

Basisinstallation til OS X

Hvis du vil installere basisudskrivnings- og faxdrivere uden at køre den fulde HP-løsningssoftware fra cd'en eller som download fra hp.com, skal du udføre disse trin:

1. Tilslut printeren til computeren eller netværket.
2. Vælg **Systempræferencer**, klik på **Printere og scannere** og derefter på plusknappen nederst til venstre. Vælg **M274**, og brug driveren med navnet AirPrint eller HP Printer.

8. Mobil og trådløs udskrivning (valgfrit)

Tilslut enheden til det trådløse netværk

Hvis du vil udskrive fra en telefon eller en tablet-pc, skal du tilslutte enheden til det samme netværk som printeren.

Apple iOS devices (AirPrint):

Åbn det element, der skal udskrives, og tryk på ikonet Handling. Vælg **Print** (Udskriv), vælg printeren, og vælg derefter **Print** (Udskriv).

Nyere Android-enheder (4.4 eller nyere):

Åbn det element, der skal udskrives, og tryk på knappen **Menu**. Vælg **Print** (Udskriv), vælg printeren, og vælg **Print** (Udskriv).

For visse enheder er det påkrævet at hente HP Print Service-plugin-applikationen fra Google Play-butikken.

Ældre Android-enheder (4.3 eller tidligere):

Hent HP ePrint-appen fra Google Play-butikken.

Windows-telefon:

Hent HP AiO Remote-appen fra Google Play-butikken.

 Yderligere oplysninger om trådløs udskrivning og trådløs opsætning findes på adressen www.hp.com/go/wirelessprinting.



BEMÆRK: Udskrivning fra en trådløs enhed kræver en trådløs netværksforbindelse.

📍 Få mere at vide om mobiludskrivning

Hvis du vil vide mere om andre mobiludskrivningsmuligheder, herunder yderligere ePrint-løsninger, skal du scanne QR-koden eller se afsnittet "Mobiludskrivning" i brugervejledningen.



9. Opsæt HP ePrint via email (valgfrit)

Brug HP ePrint via e-mail til at udskrive dokumenter ved at sende dem som vedhæftede filer til printerens e-mailadresse fra enhver e-mailaktiveret enhed, selv fra enheder der ikke er på det samme netværk.

Hvis du skal kunne bruge HP ePrint via e-mail, skal disse krav være opfyldt:

- Printeren skal være tilsluttet et kablet eller trådløst netværk og have internetadgang.
- HP Webtjenester skal være aktiveret på printeren, og printeren skal være registreret hos HP Connected.

Aktivering af HP Webtjenester

1. Åbn HP's integrerede webserver (EWS):
 - a. På startskærmen på produktets kontrolpanel skal du trykke på knappen **Forbindelsesoplysninger** og derefter trykke på knappen **Netværk** for at få vist IP-adressen eller værtsnavnet.
 - b. Åbn en webbrowser, og indtast IP-adressen eller værtsnavnet i adresselinjen, præcis som det er vist på printerens kontrolpanel. Tryk på tasten **Enter** på computertastaturet. Den integrerede webserver åbnes.



BEMÆRK: Hvis webbrowseren viser meddelelsen **Der er et problem med dette websteds sikkerhedscertifikat**, når du forsøger at åbne den integrerede webserver (EWS), skal du klikke på **Fortsæt til dette websted (anbefales ikke)**. Det vil ikke skade computeren at vælge **Fortsæt til dette websted (anbefales ikke)**, mens du navigerer i den integrerede webserver (EWS) for HP-printeren.

2. Klik på fanen **HP Web Services**.
3. Vælg indstillingen, der aktiverer Web Services.



BEMÆRK: Aktivering af Web Services kan tage flere minutter.

4. Gå til www.hpconnected.com eller www.hp.com/go/eprintcenter for at oprette en HP ePrint-konto og fuldføre opsætningen.

10. Opsæt scanningsfunktioner for printere på et netværk (valgfrit)

Se i brugervejledningen for at få oplysninger om opsætning af scan til-funktioner, eller gå til www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Fejlfinding

Brugervejledning

Brugervejledningen indeholder oplysninger om printeranvendelse og fejlfinding. Den findes på printer-cd'en og på internettet:

Brugervejledning på internettet

1. Gå til www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Klik på **Manuals** (Manualer).

Brugervejledningen fra printer-cd'en

For Windows kopieres brugervejledningen til computeren under den anbefalede softwareinstallation.

Windows® XP, Windows Vista® og Windows® 7

Klik på **Start**, vælg **Programmer** eller **Alle programmer**, vælg **HP**, vælg mappen for HP-printeren, og vælg derefter **Hjælp**.

Windows® 8

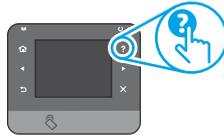
Højreklik på det tomme felt på skærmen på skærmbilledet **Start**, klik på **Alle programmer** på app-linjen, klik derefter på ikonet med printerens navn, og vælg **Hjælp**.

Kontroller for firmwareopdateringer

1. Tryk på knappen Opsætning på startskærmbilledet på printerens kontrolpanel.
2. Rul til og åbn menuen **Service**.
3. Vælg **LaserJet Update**.
4. Vælg **Check for Updates Now** (Kontroller for opdateringer nu).

Hjælp til kontrolpanel

Tryk på knappen Hjælp på printerens kontrolpanel for at få adgang til hjælpeemner.



Yderligere supportressourcer

Hvis du ønsker adgang til HP's komplette hjælp til printeren, skal du gå til www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Løs problemer
- Find avancerede konfigurationsanvisninger
- Download softwareopdateringer
- Deltag i supportfora
- Find garantioplysninger og lovgivningsmæssige oplysninger
- Mobiludskrivningsressourcer



Kabelbaseret netværkstilslutning (Ethernet)

- Kontrollér, at produktet er tilsluttet den rigtige netværksport via et kabel i den rette længde.
- Kontrollér, at lamperne ud for netværkstilslutningen er tændt.
- Kontrollér, at printerdriveren er installeret på computeren.
- Test netværkstilslutningen ved at pinge netværket:

Windows

Klik på **Start** > **Kør**. Skriv **cmd**, og tryk på **Enter**. Skriv **ping**, tryk på mellemrum, skriv printerens IP-adresse, og tryk derefter på **Enter**.
Eksempel på IP-adresse: 192.168.0.1

OS X

Åbn Network Utility, og skriv IP-adressen i **ping**-ruden. Tryk på **Enter**.
Eksempel på IP-adresse: 192.168.0.1

- Hvis vinduet viser roundtrip-tider, fungerer netværket.
- Hvis ping ikke fungerer, kan du forsøge at genstarte printeren og gennemgå alle tilslutningstrin igen.

English.....	1
Français	4
Deutsch	7
Italiano	10
Español.....	13
Català	16
Dansk	19
Nederlands.....	22
Suomi	25
Norsk.....	28
Português	31
Svenska	34



Color LaserJet Pro MFP M274

Aan de slag



BELANGRIJK:

Volg **Stappen 1 - 3** op de poster voor het instellen van de printerhardware en ga vervolgens door met **stap 4** aan de rechterkant.



www.hp.com/support/colorljm274MFP



www.register.hp.com

4. Oorspronkelijke instellingen op het bedieningspaneel

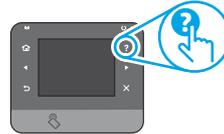
Wacht na het aanzetten van de printer tot deze initialiseert. Gebruik aanraking en veeg- en schuifbewegingen om door het bedieningspaneel met aanraakscherm te navigeren. Volg de opdrachten op het bedieningspaneel om de volgende instellingen te configureren:

- Taal
- Locatie
- Standaardinstellingen

Selecteer een van de volgende opties in het gedeelte **Default options** (Standaardinstellingen):

- Zelfbeheerd: geoptimaliseerde standaardinstellingen voor een begeleide ervaring bij instellingen, configuraties en updates.
- IT-beheerd: Geoptimaliseerde instellingen voor reeksbeheersing met verbeterde veiligheid.

Instellingen zijn na de eerste set-up volledig aanpasbaar.



OPMERKING: Selecteer **Print Information Page** (Informatiepagina afdrukken) om een pagina af te drukken met instructies over het wijzigen van de standaardinstellingen.



OPMERKING: Raak de knop Help ? op het bedieningspaneel van de printer aan voor toegang tot Help-onderwerpen.

5. Een verbindingmethode selecteren en de software-installatie voorbereiden



Rechtstreekse USB-verbinding tussen de printer en de computer

Gebruik een USB-kabel van het type A-naar-B.

Windows

1. Sluit voor Windows 7 of lager de USB-kabel niet aan voordat u de software hebt geïnstalleerd. Het installatieproces van de software vraagt u de kabel aan te sluiten als dit nodig is. Start de printer opnieuw op als de installatie vraagt om de kabel aan te sluiten als deze al is aangesloten.
2. Ga verder met '6. De software-installatiebestanden zoeken of downloaden.'



OPMERKING: Selecteer tijdens de software-installatie de optie voor **Deze computer rechtstreeks met een USB-kabel verbinden.**

Mac

1. Sluit voor Mac de USB-kabel tussen de computer en de printer aan voordat u de software installeert.
2. Ga verder met '6. De software-installatiebestanden zoeken of downloaden.'



Bekabelde (Ethernet) netwerkverbinding

Gebruik een standaardnetwerkkabel.

1. Sluit de netwerkkabel aan op de printer en op het netwerk. Wacht enkele minuten zodat de printer een netwerkadres kan ophalen.
2. Raak op het bedieningspaneel van de printer de knop **Netwerk** aan. Als een IP-adres wordt vermeld, is de netwerkverbinding tot stand gebracht. Anders wacht u een paar minuten en probeert u het opnieuw. Noteer het IP-adres voor gebruik tijdens de software-installatie. **Voorbeeld IP-adres:** 192.168.0.1
Zie voor het handmatig configureren van het IP-adres 'Het IP-adres handmatig configureren'.
3. Ga verder met '6. De software-installatiebestanden zoeken of downloaden.'



OPMERKING: Selecteer tijdens de software-installatie de optie voor **Verbinding maken via een netwerk.**

Het IP-adres handmatig configureren

Zie de gebruikershandleiding van de printer voor informatie over het handmatig configureren van het IP-adres www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. De software-installatiebestanden zoeken of downloaden.



Methode 1: Downloaden uit HP Easy Start

1. Ga naar 123.hp.com/laserjet en klik op **Download**.
2. Volg de instructies en opdrachten op het scherm om het bestand op de computer op te slaan.
3. Start het softwarebestand in de map waar het was opgeslagen en ga door met '7. De software installeren.'



Methode 2: Downloaden van de ondersteuningswebsite van de printer

1. Ga naar www.hp.com/support/colorljM274MFP.
2. Selecteer **Software** en **drivers**.

3. Download de software voor uw printermodel en besturingssysteem.
4. Start het installatiebestand door zo nodig op het .exe- of .zip-bestand te klikken



Methode 3: Installeren vanaf de printer-cd

Voor Windows staan de software-installatiebestanden op de cd die bij de printer is geleverd.

Voor OS X bevat het installatiebestand op de cd een koppeling om de bestanden van internet te downloaden.

1. Plaats de printer-cd in de computer.
2. Ga verder met '7. De software installeren.'

7. De software installeren

Windows volledige oplossing

1. Plaats de printer-cd in de computer of start het software-installatiebestand dat u van internet hebt gedownload.
2. Het software-installatieprogramma detecteert de taal van het besturingssysteem en geeft vervolgens het hoofdmenu van het installatieprogramma in dezelfde taal weer. Als het installatieprogramma niet na 30 seconden start wanneer u installeert vanaf de cd, bladert u naar het cd-station op de computer en start u het bestand met de naam SETUP.EXE.
3. Het scherm **Softwareselectie** beschrijft de software die moet worden geïnstalleerd.
 - De aanbevolen software-installatie omvat de printerdriver en software voor alle beschikbare printerfuncties.
 - Om de geïnstalleerde software aan te passen, klikt u op de koppeling **Softwareselecties aanpassen**. Wanneer u klaar bent, klikt u op de knop **Volgende**.
4. Volg de instructies op het scherm om de software te installeren.
5. Als u gevraagd wordt om een verbindingstype te selecteren, selecteert u de juiste optie voor het type verbinding:
 - **Deze computer rechtstreeks met een USB-kabel verbinden**
 - **Verbinding maken via een netwerk**



OPMERKING: Wanneer u verbinding maakt via een netwerk detecteert u de printer het eenvoudigst door **Vind mijn printer automatisch op het netwerk** te selecteren.

6. (Optioneel) Stel voor printers op een netwerk aan het einde van het software-installatieproces fax- en scanfuncties in met de **Wizard Faxinstallatie**, **Wizard Scannen naar e-mail instellen**, en de **Wizard Scannen naar netwerkmap**. Dit is een handige manier om deze functies te configureren. Zie '10. Zie Scanfuncties instellen voor printers op een netwerk voor meer informatie'.

OS X volledige oplossing

1. Start het installatieprogramma dat u hebt gedownload van internet.
2. Het software-installatieprogramma detecteert de taal van het besturingssysteem en geeft vervolgens het hoofdmenu van het installatieprogramma in dezelfde taal weer.
3. Het scherm **Installatie-opties** beschrijft de software die moet worden geïnstalleerd.
 - Voor een standaardinstallatie klikt u nu op de knop **Installeren**.
 - Voor een aangepaste installatie klikt u op de knop **Aanpassen**. In het scherm dat opent, selecteert u de te installeren onderdelen en klikt u vervolgens op de knop **Installeren**.
4. Volg de instructies op het scherm om de software te installeren.
5. Gebruik aan het einde van het software-installatieproces de **HP Utility Setup Assistant** om printeropties te configureren.

OS X basisinstallatie

Volg deze stappen om basisprinter- en faxdrivers te installeren zonder eerst de volledige oplossingssoftware van HP vanaf de cd of de download van **hp.com** uit te voeren:

1. Verbind de printer met de computer of netwerk.
2. Klik in **Systeemvoorkeuren** op **Printers en scanners**, vervolgens op de plusknop linksomder, en selecteer **M274** met de driver **AirPrint of HP Printer**.

8. Mobiel en draadloos afdrukken (optioneel)

Het apparaat verbinden met het draadloze netwerk

Als u wilt afdrukken vanaf een telefoon of tablet, verbindt u het apparaat met hetzelfde netwerk als de printer.

Apple iOS-apparaten (AirPrint):

Open het document dat moet worden afgedrukt en selecteer het pictogram **Actie**. Selecteer **Afdrukken**, selecteer de printer en vervolgens **Afdrukken**.

Nieuwere Android-apparaten (4.4 of nieuwer):

Open het document dat moet worden afgedrukt en selecteer de knop **Menu**. Selecteer **Print** (Afdrukken), selecteer de printer, en selecteer **Print** (Afdrukken).

Voor sommige apparaten moet de HP Print Service-invoegtoepassing van de Google Play Store worden gedownload.

Oudere Android-apparaten (4.3 of ouder):

Download de HP ePrint-app van de Google Play Store.

Windows Phone:

Download de HP AiO Remote App van de Windows Store.

i Ga voor meer informatie over draadloos afdrukken en draadloze instellingen naar www.hp.com/go/wirelessprinting.



OPMERKING: Als u met een draadloos apparaat wilt afdrukken, hebt u verbinding met een draadloos netwerk nodig.

i Meer informatie over mobiel afdrukken

Voor meer informatie over andere opties voor mobiel afdrukken, waaronder extra ePrint-oplossingen, scant u de QR-code of bekijkt u de sectie 'Mobiel afdrukken' van de gebruikershandleiding.



9. HP ePrint via e-mail instellen (optioneel)

Gebruik HP ePrint via e-mail om documenten af te drukken door deze te versturen als e-mailbijlage naar het e-mailadres van de printer vanaf elk apparaat dat geschikt is voor e-mail, zelfs apparaten die zich niet in hetzelfde netwerk bevinden.

Voor het gebruik van HP ePrint moet de printer aan deze eisen voldoen:

- De printer moet zijn verbonden met een vast of draadloos netwerk en over een internetverbinding beschikken.
- HP-webservices moet zijn ingeschakeld op de printer en de printer moet zijn geregistreerd bij HP Connected.

HP-webservices inschakelen

1. Open de geïntegreerde webserver van HP (EWS):
 - a. Raak op het thuis scherm van het controlepaneel van het product de knop **Connection Information** (Verbindingsinformatie) aan, en raak vervolgens de knop **Network** aan om het IP-adres of de hostnaam weer te geven.
 - b. Open een webbrowser en typ een IP-adres of hostnaam in de adresbalk, precies zoals deze wordt weergegeven op het controlepaneel van de printer. Druk op de toets **Enter** op het toetsenbord van de pc. De geïntegreerde webserver wordt geopend.

 **OPMERKING: Als uw internetbrowser het bericht** Er is een probleem met het beveiligingscertificaat van deze website **weergeeft als u de EWS probeert te openen, klikt u op Doorgaan** naar deze website (niet aanbevolen). Doorgaan naar deze website (niet aanbevolen) **is niet schadelijk voor de computer terwijl u navigeert in de EWS van de HP-printer.**

2. Klik op het tabblad HP-webservices.
3. Selecteer de optie om Webservices in te schakelen.

 **OPMERKING:** Het inschakelen van de webservices kan enige minuten duren.

4. Ga naar www.hpconnected.com of www.hp.com/go/eprintcenter om een HP ePrint-account te maken en het installatieproces te voltooien.

10. Scanfuncties instellen voor printers op een netwerk (optioneel)

Zie de gebruikershandleiding voor informatie over het instellen van de instellingen voor scannen naar of ga naar www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Probleemoplossing

Gebruikershandleiding

De gebruikershandleiding bevat informatie over printergebruik en probleemoplossing. Deze is beschikbaar op de printer-cd en op internet:

Gebruikershandleiding op internet

1. Ga naar www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Klik op **Manuals** (Handleidingen).

Gebruikershandleiding van de printer-cd

Voor Windows wordt de gebruikershandleiding naar de computer gekopieerd tijdens de installatie van de aanbevolen software.

Windows® XP, Windows Vista® en Windows® 7

Kies via het menu **Start** achtereenvolgens **Programma's of Alle programma's**, **HP**, de map voor de HP-printer en **Help**.

Windows® 8

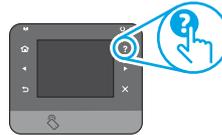
Klik in het scherm **Start** met de rechtermuisknop op een leeg gedeelte van het scherm. Klik op **All Apps** op de app-balk en dan op het pictogram met de printer naam. Selecteer vervolgens **Help**.

Controleren op firmware-updates

1. Raak vanaf het beginscherm op het bedieningspaneel van de printer de knop **Instellingen** aan.
2. Ga naar het menu **Service** en open het.
3. Selecteer **LaserJet Update**.
4. Selecteer **Nu controleren op updates**.

Help op het bedieningspaneel

Raak de knop **Help** op het bedieningspaneel van de printer aan voor toegang tot Help-onderwerpen.



Extra ondersteuningsbronnen

Ga voor de uitgebreide hulp van HP voor de printer naar www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Problemen oplossen
- Geavanceerde configuratie-instructies vinden
- Software-updates downloaden
- Meepraten op ondersteuningsforums
- Informatie over garantie en wettelijke voorschriften zoeken
- Bronnen voor mobiel afdrukken

Bekabelde (Ethernet) netwerkverbinding

- Controleer of de printer met een kabel van de juiste lengte is aangesloten op de juiste netwerkpoort.
- Controleer of de lampjes naast de netwerkpoort branden.
- Controleer of de printerdriver op de computer is geïnstalleerd.
- Test de netwerkverbinding door een ping-opdracht uit te voeren op het netwerk:

Windows

Klik op **Start** > **Uitvoeren**. Typ **cmd** en druk op **Enter**. Typ **ping**, typ een spatie, vervolgens het IP-adres van de printer en druk op **Enter**. **Voorbeeld IP-adres:** 192.168.0.1

OS X

Open Netwerkhulpprogramma en typ het IP-adres in het deelvenster **ping**. Druk op **Enter**. **Voorbeeld IP-adres:** 192.168.0.1

- Het netwerk functioneert als er op het scherm retourtijden worden weergegeven.
- Probeer de printer opnieuw op te starten en controleer alle verbidingsstappen opnieuw als de ping niet werkt.



Color LaserJet Pro MFP M274

Aloitusopas

English.....	1
Français	4
Deutsch.....	7
Italiano	10
Español.....	13
Català	16
Dansk	19
Nederlands.....	22
Suomi	25
Norsk.....	28
Português	31
Svenska	34

! TÄRKEÄÄ:

Tee tulostimen laiteasennusjulisteen **vaiheet 1–3** ja jatka sitten oikealla olevasta **vaiheesta 4**.



www.hp.com/support/colorljm274MFP

www.register.hp.com

4. Ohjauspaneelin alkumääritys

Kytke tulostimeen virta ja odota laitteen alustuksen ajan. Kosketusnäytön ohjauspaneelia käytetään kosketus-, pyyhkäisy-, ja vierityseleillä. Noudata ohjauspaneelin kehoteita ja määritä seuraavat asetukset:

- Kieli
- Sijainti
- Oletusasetukset

Valitse **Default Settings** (Oletusasetukset) -kohdasta jokin seuraavista vaihtoehdoista:

- Self-managed (Automaattinen hallinta): ohjattua asetusten määrittystä ja ohjattua päivitystoimintoa varten optimoidut oletusasetukset.
- IT-managed (IT-osaston hallinta): laitekannan hallittavuutta ja tietoturvaa varten optimoidut oletusasetukset.

Asetukset voi mukauttaa täysin alkuasennuksen jälkeen.



HUOMAUTUS: valitsemalla **Print Information Page** (Tulosta tietosivu) voit tulostaa sivun, jossa neuvotaan, miten oletusasetuksia muutetaan.

HUOMAUTUS: Voit käyttää laitteen ohjetta napsauttamalla tulostimen ohjauspaneelissa olevaa ohjepainiketta ?.

5. Liitännätavan valinta ja ohjelmiston asennuksen valmistelu

Tulostimen liittäminen tietokoneeseen suoraan USB-kaapelilla

Käytä A-B-tyyppin USB-kaapelia.

Windows

1. Jos käytössä on Windows 7 tai vanhempi, älä liitä USB-kaapelia ennen ohjelmiston asentamista. Asennustoiminto pyytää liittämään kaapelin oikeassa vaiheessa. Jos kaapeli on jo liitetty, käynnistä tulostin uudelleen, kun asennusohjelma pyytää liittämään kaapelin.
2. Siirry kohtaan **6. Etsi tai lataa ohjelmiston asennustiedostot**.

HUOMAUTUS: Valitse ohjelmiston asennuksen aikana **Liitä suoraan tähän tietokoneeseen USB-kaapelilla**.

Mac

1. Jos käytössä on Mac-tietokone, liitä tulostimen USB-kaapeli tietokoneeseen ennen ohjelmiston asentamista.
2. Siirry kohtaan **6. Etsi tai lataa ohjelmiston asennustiedostot**.

Kaapeliverkkoyhteys (Ethernet)

Käytä tavallista verkkokaapelia.

1. Liitä verkkokaapeli laitteeseen ja verkkoon. Odota muutama minuutti, kunnes laite on hakenut verkko-osoitteen.
2. Kosketa tulostimen ohjauspaneelin verkkopainiketta . Jos näytössä näkyy IP-osoite, verkkoyhteys on muodostettu. Jos osoitetta ei näy, odota muutama minuutti ja yritä uudelleen. Kirjaa IP-osoite muistiin ohjelmiston asennusta varten. **Esimerkki IP-osoitteesta:** 192.168.0.1
Jos haluat määrittää IP-osoitteen manuaalisesti, katso [IP-osoitteen määrittäminen manuaalisesti](#).
3. Siirry kohtaan **6. Etsi tai lataa ohjelmiston asennustiedostot**.

HUOMAUTUS: Valitse ohjelmiston asennuksen aikana **Connect through a network** (Muodosta yhteys verkkoon).

IP-osoitteen määrittäminen manuaalisesti

Lisätietoja IP-osoitteen määrittämisestä manuaalisesti on tulostimen käyttöoppaassa osoitteessa www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Etsi tai lataa ohjelmiston asennustiedostot



Tapa 1: Lataaminen HP Easy Start -palvelusta

1. Siirry osoitteeseen 123.hp.com/laserjet ja valitse **Download** (Lataa).
2. Tallenna tiedosto tietokoneelle näytössä näkyvien ohjeiden mukaisesti.
3. Käynnistä ohjelmisto kansiosta, johon tiedosto tallennettiin. Jatka kohdasta 7. [Ohjelmiston asentaminen](#).



Tapa 2: Lataaminen tulostimen tukisivustosta

1. Siirry osoitteeseen www.hp.com/support/colorljm274MFP.
2. Valitse **Software** and **drivers** (Ohjelmisto ja ohjaimet).
3. Lataa käytössäsi olevaa tulostinmallia ja käyttöjärjestelmää vastaava ohjelmisto.
4. Suorita asennustiedosto napsauttamalla .exe- tai .zip-tiedostoa tarpeen mukaan.



Tapa 3: Ohjelmiston asentaminen CD-levyltä

Windows-ohjelmiston asennustiedostot ovat laitteen mukana toimitetulla CD-levyllä.

CD sisältää myös OS X -ohjelmiston verkkolatauslinkin.

1. Aseta tulostimen CD tietokoneen CD-asemaan.
2. Jatka kohdasta 7. [Ohjelmiston asentaminen](#).

7. Ohjelmiston asentaminen

Windows (koko ohjelmisto)

1. Aseta tulostimen mukana toimitettu CD-levy tietokoneeseen tai käynnistä verkosta ladattu asennustiedosto.
 2. Ohjelmiston asennusohjelma tunnistaa käyttöjärjestelmän kielen ja ohjelmiston päävalikko avautuu kyseisellä kielellä. Jos käytät CD-levyä eikä asennusohjelma ole käynnistynyt 30 sekunnin kuluessa, selaa CD-asemaan ja käynnistä SETUP.EXE-tiedosto.
 3. Asennettava ohjelmisto näkyy **Ohjelmiston valinta** -ikkunassa.
 - Suositeltava ohjelmistoasennus sisältää tulostusohjaimen ja ohjelmistot laitteen kaikkia käytettävissä olevia ominaisuuksia varten.
 - Jos haluat mukauttaa asennettavaa ohjelmistoa, valitse **Customizable software selections** (Mukautettavat ohjelmistovalinnat) -linkki. Kun olet valmis, valitse **Seuraava**.
 4. Asenna ohjelmisto näytössä näkyvien ohjeiden mukaan.
 5. Kun asennusohjelma pyytää valitsemaan liitännästyypin, valitse käytössä oleva liitännästyypin:
 - **Directly connect this computer using a USB cable (Liitä suoraan tähän tietokoneeseen USB-kaapelilla)**
 - **Connect through a network (Muodosta yhteys verkkoon)**
-  **HUOMAUTUS:** Jos käytät verkkoliitäntää, helpoin tapa hakea tulostin on valita **Automatically find my printer on the network** (Etsi tulostin verkosta automaattisesti).
6. (Valinnainen) Voit ottaa verkossa olevien tulostinten faksi- ja skannausominaisuudet käyttöön ohjelmistoasennuksen lopussa käyttämällä **ohjattua faksiasetusten määritystä, ohjattua sähköpostiin skannausta** ja **ohjattua verkkokansioon skannausta**. Ominaisuuksien määrittäminen käyttöön on helppoa ohjattujen toimintojen avulla. Katso lisätietoja kohdasta **10. Verkkotulostinten skannaustoimintojen määrittäminen (valinnainen)**.

OS X (koko ohjelmisto)

1. Käynnistä Internetistä lataamasi ohjelmiston asennusohjelma.
2. Ohjelmiston asennusohjelma tunnistaa käyttöjärjestelmän kielen, ja ohjelmiston päävalikko avautuu kyseisellä kielellä.
3. Asennettavan ohjelmiston tiedot näkyvät **Asennusvaihtoehdot**-ikkunassa.
 - Jos haluat käyttää vakioasennusta, valitse **Install** (Asenna) nyt.
 - Jos valitsit mukautetun asennuksen, valitse **Customize** (Mukauta). Valitse asennettavat osat näkyviin tulevassa ikkunassa ja napsauta sitten **Install** (Asenna) -painiketta.
4. Asenna ohjelmisto näytössä näkyvien ohjeiden mukaan.
5. Voit määrittää tulostimen valinnat ohjelmiston asennuksen lopussa **HP Utility Setup Assistant** -apuohjelmalla.

Perusasennus OS X -järjestelmään

Voit asentaa tulostus- ja faksitoimintojen perusohjaimet CD-levyltä tai hp.com-sivustosta ladatusta asennustiedostosta käynnistämättä varsinaista HP-ohjelmistoa noudattamalla seuraavia ohjeita:

1. Liitä tulostin tietokoneeseen tai verkkoon.
2. Valitse **System Preferences** (Järjestelmäasetukset) -kohdasta **Printers and Scanners** (Tulostimet ja skannerit), napsauta alhaalla vasemmalla olevaa plus-painiketta, valitse **M274** ja valitse ohjaimeksi AirPrint tai HP Printer (HP-tulostin).

8. Langaton tulostus ja tulostus mobiililaitteista (valinnainen)

Laitteen liittäminen langattomaan verkkoon

Jos haluat tulostaa puhelimesta tai tabletista, yhdistä laite samaan verkkoon kuin tulostin.

Applen iOS-laitteet (AirPrint):

Valitse tulostettava asiakirja ja valitse toimintakuvake. Valitse **Tulosta**, valitse tulostin ja napsauta **Tulosta**.

Uudet Android-laitteet (4.4 tai uudempi versio):

Avaa tulostettava asiakirja ja valitse **Valikko**-painike. Valitse **Print** (Tulosta), valitse tulostin ja valitse **Print** (Tulosta).

Jotkin laitteet edellyttävät HP Print Service -laajennuksen lataamista Google Play -kaupasta.

Vanhhat Android-laitteet (4.3 tai vanhempi versio):

Lataa HP ePrint -sovellus Google Play -kaupasta.

Windows Phone:

Lataa HP All-in-One Remote -sovellus Windows Storesta.

1. Lisätietoja langattomasta tulostuksesta ja langattoman verkon asetusten määrittämisestä on osoitteessa www.hp.com/go/wirelessprinting.



HUOMAUTUS: Tulostaminen langattomasta laitteesta edellyttää langatonta verkkoyhteyttä.

Lisätietoja mobiililaitteista tulostamisesta

Voit lukea lisätietoja muista mobiilitulostusvaihtoehdoista ja muista ePrint-ratkaisuista skannaamalla QR-koodin tai tutustumalla käyttöoppaan mobiilitulostusta käsittelevään osaan.



9. HP ePrint sähköpostitulostuksen määrittäminen

HP ePrint -toiminnon avulla voit tulostaa tiedostoja sähköpostitse lähettämällä ne sähköpostiviestin liitetiedostoina laitteen sähköpostiosoitteeseen mistä tahansa sähköpostia tukevalta laitteelta. Lähettävän laitteen ei tarvitse olla samassa verkossa tulostimen kanssa.

HP ePrint -palvelun käyttäminen sähköpostitse edellyttää tulostimelta seuraavia ominaisuuksia:

- Tulostimen on oltava yhdistetty kiinteään tai langattomaan verkkoon ja sillä on oltava Internet-yhteys.
- HP:n verkkopalvelut on otettu käyttöön tulostimessa ja tulostin on rekisteröity HP Connected -palveluun.

Verkkopalvelujen ottaminen käyttöön

Avaa HP:n sisäinen verkkopalvelin:

- a. Kosketa laitteen ohjauspaneelin aloitusnäytössä olevaa **Connection Information** (Yhteydet) -painiketta ja tuo IP-osoite ja/tai laitenimi näkyviin valitsemalla **Network** (Verkko) .
- b. Avaa verkkoselain ja kirjoita IP-osoite tai laitenimi osoiteriville täsmälleen samanlaisena kuin se näkyy tulostimen ohjauspaneelissa. Paina tietokoneen näppäimistön **Enter**-näppäintä. Sisäinen verkkopalvelin avautuu.



HUOMAUTUS: Jos verkkoselaimessa näkyy sanoma **Tämän sivun varmenteessa on ongelma**, kun yrität avata sulautettua web-palvelinta, valitse **Jatka tähän sivustoon (ei suositella)**. Vaihtoehdon **Jatka tähän sivustoon (ei suositella)** valitseminen ei vahingoita tietokonetta HP-laitteen sulautettua web-palvelinta käytettäessä.

1. Valitse **HP Web Services** (HP-verkkopalvelut) -välilehti.
2. Valitse vaihtoehto, jossa verkkopalvelut otetaan käyttöön.



HUOMAUTUS: Verkkopalvelujen käyttöönotto voi kestää useita minutteja.

3. Luo HP ePrint -tili ja viimeisteile asennus osoitteessa www.hpconnected.com tai www.hp.com/go/eprintcenter.

10. Verkkotulostinten skannaustoimintojen määrittäminen (valinnainen)

Lisätietoja skannaustoimintojen määrittämisestä on käyttöoppaassa ja osoitteessa www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Vianmäärittäminen

Käyttöopas

Käyttöoppaassa on tietoja tulostimen käytöstä ja vianmäärittämisestä. Opas on laitteen mukana toimitetulla CD-levyllä ja ladattavissa verkosta:

Käyttöopas verkossa

1. Siirry osoitteeseen www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Valitse **Manuals** (Käyttöohjeet).

Käyttöopas tulostimen CD-levyllä

Jos käytössä on Windows, käyttöopas on kopioitu tietokoneeseen suositeltujen ohjelmistojen asennuksen aikana.

Windows® XP, Windows Vista® ja Windows® 7

Valitse **Käynnistä**, valitse **Ohjelmat** tai **Kaikki ohjelmat**, valitse **HP**, valitse HP-tulostimen kansio ja sitten **Ohje**.

Windows® 8

Napsauta **aloitusnäytössä** olevaa tyhjää aluetta hiiren kakkospainikkeella ja valitse sitten sovelluspalkista **Kaikki sovellukset**. Napsauta sitten kuvaketta, jossa on tulostimen nimi, ja valitse **Ohje**.

Laiteohjelmiston päivitysten tarkistaminen

1. Valitse laitteen ohjauspaneelin aloitusnäytöstä määrittämissä .
2. Selaa **Huolto**-valikon kohdalle ja avaa se.
3. Valitse **LaserJet Update** (LaserJet-päivitys).
4. Valitse **Etsi päivityksiä nyt**.

Ohjauspaneelin ohje

Voit käyttää laitteen ohjetta napsauttamalla tulostimen ohjauspaneelissa olevaa ohjepainiketta .



Muut tukisisällöt ja -palvelut

Voit käyttää HP:n kaikenkattavaa tulostinohjetta siirtymällä osoitteeseen www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Ongelmien ratkaiseminen
- Lisämäärittämiä koskevat ohjeet
- Ohjelmistopäivitysten lataaminen
- Asiakastukifoorumit
- Tietoja takuusta ja säännöksistä
- Mobiilitulostusohjeet



Kaapeliverkkoyhteys (Ethernet)

- Varmista, että laite on liitetty oikeaan verkkoporttiin oikean pituisella kaapelilla.
- Varmista, että verkkoportin merkkivalot palavat.
- Varmista, että tulostinohjain on asennettu tietokoneeseen.
- Testaa verkkoyhteys ping-toiminnon avulla.

Windows

Valitse **Käynnistä** > **Suorita**. Kirjoita **cmd** ja paina sitten **Enter**-näppäintä. Kirjoita **ping**, välilyönti ja tulostimen IP-osoite ja paina sitten **Enter**-näppäintä. **Esimerkki IP-osoitteesta:** 192.168.0.1

OS X

Avaa Network Utility -apuohjelma ja kirjoita IP-osoite **ping**-ruutuun. Paina **Enter**-näppäintä. **Esimerkki IP-osoitteesta:** 192.168.0.1

- Jos ikkuna näyttää pyynnön ja vastauksen väliset ajat, verkko toimii.
- Jos ping-koee ei onnistu, käynnistä tulostin uudelleen ja tarkista kaikki yhteydenmäärittämissä vaiheet.

English.....	1
Français	4
Deutsch.....	7
Italiano	10
Español.....	13
Català	16
Dansk	19
Nederlands.....	22
Suomi	25
Norsk.....	28
Português	31
Svenska	34



Startveiledning for ColorLaserJet Pro MFP M274



VIKTIG:

Følg trinn **1–3** på plakaten for oppsett av skrivermaskinvare, og fortsett deretter med **trinn 4** til høyre.



www.hp.com/support/colorljm274MFP



www.register.hp.com

4. Første oppstart på kontrollpanelet

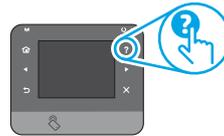
Etter at du har slått på skriveren, venter du på at den initialiseres. Bruk berørings-, sveipe- og blabevegelser for å navigere på kontrollpanelet med berøringsskjerm. Følg meldingene på kontrollpanelet for å konfigurere disse innstillingene:

- Språk
- Sted
- Standardinnstillinger

Under **Standardinnstillinger**, velger du ett av disse alternativene:

- Selvstyrt: Optimaliserte standardinnstillinger for en guidet opplevelse for installasjoner, konfigurasjoner og oppdateringer.
- IT-styrt: Optimaliserte standardinnstillinger for flåteadministrasjon med forbedret sikkerhet.

Innstillingene kan tilpasses etter den innledende konfigureringen.



MERK: Velg **Skriv ut informasjonsside** for å skrive ut en side som forteller hvordan du kan endre standardinnstillingene.

MERK: Velg **Hjelp-knappen** ? på skriverens kontrollpanel for å få tilgang til hjelpeemnene.

5. Velg en tilkoblingsmetode og gjør alt klart for programvareinstallasjon

USB-tilkobling direkte mellom skriveren og datamaskinen

Bruk en USB-kabel av typen A til B.

Windows

1. For Windows 7 eller eldre, ikke koble til USB-kabelen før du installerer programvaren. Installasjonsprosessen ber om at du kobler til kabelen når det er nødvendig. Hvis kabelen er tilkoblet allerede, starter du skriveren på nytt når installasjonsprosessen ber om at du kobler til kabelen.
2. Fortsett med **6. Finne eller laste ned programvareinstallasjonsfilene**.

MERK: Under programvareinstallasjonen, velger du alternativet **Koble denne skriveren til direkte med en USB-kabel**.

Mac

1. For Mac, koble til USB-kabelen mellom datamaskinen og skriveren før du installerer programvaren.
2. Fortsett med **6. Finne eller laste ned programvareinstallasjonsfilene**.



Kablet nettverkstilkobling (Ethernet)

Bruk en standard nettverkskabel.

1. Koble nettverkskabelen til skriveren og til nettverket. Vent et par minutter til skriveren har innhentet en nettverksadresse.
2. På skriverens kontrollpanel trykker du på nettverksknappen . Hvis det er oppført en IP-adresse, er det opprettet en nettverkstilkobling. Hvis ikke, venter du noen minutter og prøver på nytt. Merk deg IP-adressen som skal brukes under programvareinstallasjon. **Eksempel på IP-adresse:** 192.168.0.1
Hvis du vil konfigurere IP-adressen manuelt, kan du se [Konfigurere IP-adressen manuelt](#).
3. Fortsett med **6. Finne eller laste ned programvareinstallasjonsfilene**.

MERK: Under programvareinstallasjonen, velger du alternativet **Koble til via et nettverk**.

1 Konfigurere IP-adressen manuelt

Se brukerhåndboken for skriveren for å få informasjon om hvordan du konfigurerer IP-adressen manuelt: www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Finne eller laste ned programvareinstallasjonsfilene



Metode 1: Last ned fra HP Easy Start

1. Gå til 123.hp.com/laserjet, og klikk på **Last ned**.
2. Følg meldingene på skjermen for å lagre filen på datamaskinen.
3. Åpne programvarefilen i mappen der den ble lagret, og fortsett med **7. Installere programvaren**.



Metode 2: Last ned fra webområdet for skriverstøtte

1. Gå til www.hp.com/support/colorljet274MFP.
2. Velg **Programvare og drivere**.
3. Last ned programvaren for skrivermodellen og operativsystemet ditt.
4. Åpne installasjonsfilen ved å klikke på .exe- eller .zip-filen etter behov.



Metode 3: Installer fra skriver-CD-en

For Windows finnes programvareinstallasjonsfilene på CD-en som fulgte med skriveren.

For OS X inneholder installasjonsfilen på CD-en en kobling for å kunne laste ned filene fra Internett.

1. Sett skriver-CD-en inn i datamaskinen.
2. Fortsett med **7. Installere programvaren**.

7. Installere programvaren

Komplett løsning for Windows

1. Sett skriver-CDen inn i datamaskinen, eller kjøp programvareinstallasjonsfilen som du lastet ned fra Internett.
 2. Installasjonsprogrammet registrerer språket på operativsystemet og viser hovedmenyen i installasjonsprogrammet på samme språk. Når du installerer fra CD-en, og installasjonsprogrammet ikke starter etter 30 sekunder, blir du gjennom CD-stasjonen på datamaskinen og kjører filen med navnet SETUP.EXE.
 3. Skjermbildet **Programvarevalg** gir deg informasjon om programvaren som skal installeres.
 - Anbefalt programvareinstallasjon inkluderer skriverdriveren og programvaren for alle tilgjengelige produktfunksjoner.
 - Hvis du vil tilpasse programvaren som installeres, klikker du på **koblingen Tilpassbare programvarevalg**. Klikk på **Neste** når du er ferdig.
 4. Følg instruksjonene på skjermen når du skal installere programvaren.
 5. Når du blir bedt om å velge en tilkoblingstype, velger du det aktuelle valget for type tilkobling:
 - **Koble direkte til denne datamaskinen ved hjelp av en USB-kabel**
 - **Koble til gjennom et nettverk**
-  **MERK:** Når du kobler til gjennom et nettverk, er den enkleste måten å finne skriveren på, å velge **Finn skriveren min automatisk i nettverket**.
6. (Valgfritt) For skrivere i et nettverk, kan du mot slutten av programvareinstallasjonen konfigurere faks- og skannefunksjoner ved å bruke **Veviseren for faksoppsett**, **Veviseren for skann til e-post** og **Veviseren for skann til nettverksmappe**. Dette er en enkel måte å konfigurere disse funksjonene på. Se **10. Konfigurere skannefunksjoner for skrivere på et nettverk** for å få mer informasjon.

Komplett løsning for OS X

1. Start installeringsprogrammet som du lastet ned fra Internett.
2. Installasjonsprogrammet registrerer språket på operativsystemet og viser hovedmenyen i installasjonsprogrammet på samme språk.
3. Skjermbildet **Installasjonsalternativer** inneholder informasjon om programvaren som skal installeres.
 - Hvis du vil utføre en standard installering, klikker du på **Installer nå**.
 - Hvis du vil utføre en egendefinert installering, klikker du på **Tilpass**. På skjermbildet som åpnes, velger du komponentene du vil installere. Klikk deretter på **Installer**.
4. Følg instruksjonene på skjermen når du skal installere programvaren.
5. Mot slutten av installasjonsprosessen kan du bruke **HP Utility Setup Assistant** til å konfigurere skriveralternativene.

Grunnleggende installasjon for OS X

Hvis du vil installere grunnleggende skriver- og faksdriverer uten å kjøre hele programvareinstallasjonen fra CDen eller hp.com, kan du følge denne fremgangsmåten:

1. Koble skriveren til datamaskinen eller nettverket.
2. Fra **Systeminnstillinger** klikker du på **Skrivere og skannere** og deretter pluss-knappen nederst til venstre. Velg deretter **M274** med driveren som heter enten AirPrint eller HP-skriver.

8. Mobilutskrift og trådløs utskrift (valgfritt)

Koble enheten til det trådløse nettverket

Hvis du vil skrive ut fra en telefon eller et nettbrett, må du koble enheten til det samme nettverket som skriveren er på.

Apple iOS-enheter (AirPrint):

Åpne elementet du ønsker å skrive ut, og velg Handling -ikonet. Velg **Skriv ut**, velg skriver, og velg **Skriv ut**.

Nyere Android-enheter (4.4 eller nyere):

Åpne elementet du vil skrive ut, og velg **Meny**-knappen. Velg **Skriv ut**, velg skriveren og deretter **Skriv ut**.

Enkelte enheter krever at du laster ned HP Print Service plug-in-appen fra Google Play-butikken.

Nyere Android-enheter (4.3 eller nyere):

Last ned HP ePrint-appen fra Google Play-butikken.

Windows-telefon:

Last ned HP AiO Remote-appen fra Windows Store.

 Du finner mer informasjon om trådløs utskrift og oppsett av dette, på www.hp.com/go/wirelessprinting.

 **MERK:** Du trenger en trådløs nettverkstilkobling for å kunne skrive ut fra en trådløs enhet.

Finn ut mer om mobilutskrift

Hvis du vil vite mer om andre mobilutskriftsløsninger, inkludert flere ePrint-løsninger, kan du skanne QR-koden, eller se delen Mobilutskrift i brukerhåndboken.



9. Konfigurere HP ePrint via e-post (valgfritt)

Bruk HP ePrint via e-post til å skrive ut dokumenter ved å sende dem som e-postvedlegg til skriverens e-postadresse fra enhver e-postaktivert enhet, selv fra enheter som ikke befinner seg i samme nettverk.

For å bruke HP ePrint via e-post må skriveren oppfylle disse kravene:

- Skriveren må være koblet til et kablet eller trådløst nettverk og ha Internett-tilgang.
- HPs webtjenester må være aktivert på skriveren og skriveren må være registrert på HP Connected.

Aktiver HPs webtjenester

1. Åpne HP Embedded Web Server (EWS):
 - a. På Hjem-skjermen på produktets kontrollpanel, berører du knappen **Tilkoblingsinformasjon** og deretter **Nettverk**  for å vise IP-adressen eller vertsnavnet.
 - b. Åpne en nettleser og skriv inn IP-adressen eller vertsnavnet nøyaktig slik det vises på skriverens kontrollpanel på adresselinjen. Trykk på **Enter** på tastaturet. Den innebygde webserveren åpnes.

 **MERK:** Hvis nettleseren viser meldingen **Det er et problem med dette nettstedets sikkerhetssertifikat** når du prøver å åpne den innebygde webserveren, klikker du på **Fortsett til dette nettstedet (ikke anbefalt)**. Det skader ikke datamaskinen hvis du velger **Fortsett til dette nettstedet (ikke anbefalt)** når du navigerer på den innebygde webserveren til HP-skriveren.

2. Klikk på kategorien **HPs webtjenester**.
3. Velg alternativet for å aktivere webtjenester.

 **MERK:** Aktivering av Webtjenester kan ta flere minutter.

4. Gå til www.hpconnected.com eller www.hp.com/go/eprintcenter for å opprette en HP ePrint-konto og fullføre oppsettet.

10. Konfigurere skannefunksjoner for skrivere på et nettverk (valgfritt)

Se brukerhåndboken for informasjon om hvordan du konfigurerer skann til-funksjonene eller gå til www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Feilsøking

Brukerhåndbok

Brukerhåndboken inneholder informasjon om skriverbruk og feilsøking. Den er tilgjengelig på skriver-CD-en og på Internett:

Brukerhåndbok på Internett

1. Gå til www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Klikk på **Håndbøker**.

Brukerhåndbok fra skriver-CD-en

For Windows kopieres brukerhåndboken til datamaskinen under den anbefalte programvareinstallasjonen.

Windows® XP, Windows Vista® og Windows® 7

Klikk på **Start**, velg **Programmer** eller **Alle programmer**, velg **HP**, velg mappen for HP-skriveren, og velg deretter **Hjelp**.

Windows® 8

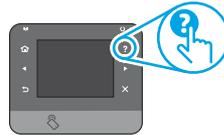
Høyreklikk på et ledig område på **Start**-skjermen, klikk på **Alle apper** på applinjen, klikk på ikonet med skriverens navn og velg **Hjelp**.

Se etter fastvareoppdateringer

1. Velg **Oppsett**-knappen  på startskjerm bildet til skriverens kontrollpanel.
2. Bla til og åpne **Tjeneste**-menyen.
3. Velg **LaserJet-oppdatering**.
4. Velg **Se etter oppdateringer nå**.

Hjelp på kontrollpanelet

Trykk på **Hjelp**-knappen  på skriverens kontrollpanel for å få tilgang til hjelpeemnene.



Flere støtteresurser

For HPs omfattende hjelp for skriveren, kan du gå til www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Løse problemer
- Finn avanserte konfigurasjonsinstruksjoner
- Last ned programvareoppdateringer
- Delta i støttefora
- Finn informasjon om garanti og forskrifter
- Resurser for mobilutskrift

Kablet nettverkstilkobling (Ethernet)

- Kontroller at skriveren er koblet til riktig nettverksport med en kabel som er lang nok.
- Kontroller at lysene ved siden av nettverksporten lyser.
- Kontroller at skriverdriveren er installert på datamaskinen.
- Test nettverkstilkoblingen ved hjelp av ping-kommandoen.

Windows

Klikk på **Start** > **Kjør**. Skriv **cmd**, og trykk på **Enter**. Skriv **ping**, sett inn et mellomrom, skriv inn skriverens IP-adresse og trykk deretter på **Enter**. **Eksempel på IP-adresse:** 192.168.0.1

OS X

Åpne nettverksverktøyet, og skriv inn IP-adressen i **pingruten**. Trykk på **Enter**. **Eksempel på IP-adresse:** 192.168.0.1

- Hvis vinduet viser tiden for rundtur, betyr det at nettverket fungerer.
- Hvis pingingen ikke fungerer, kan du prøve å starte skriveren på nytt og kontrollere alle tilkoblingstrinnene.



Guia de iniciação da Color LaserJet Pro MFP M274

English.....	1
Français	4
Deutsch.....	7
Italiano	10
Español.....	13
Català	16
Dansk	19
Nederlands.....	22
Suomi	25
Norsk.....	28
Português	31
Svenska	34



IMPORTANTE:

Siga as **Etapas de 1 a 3** no pôster de configuração de hardware da impressora, então prossiga para a **Etapa 4** à direita.



www.hp.com/support/colorljm274MFP



www.register.hp.com

4. Configuração inicial no painel de controle

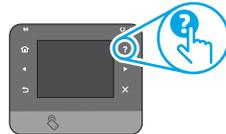
Depois de ligar a impressora, aguarde sua inicialização. Para navegar no painel de controle com tela de toque, use gestos de toque, de deslizamento e de rolagem. Siga as instruções no painel de controle para definir estas configurações:

- Idioma
- Local
- Configurações padrão

Em **Configurações padrão**, selecione uma destas opções:

- Autogerenciado: configurações padrão otimizadas para uma experiência guiada em instalações, configurações e atualizações.
- Gerenciado por TI: Configurações padrão otimizadas para capacidade de gerenciamento de frota com segurança avançada.

As configurações podem ser completamente personalizadas após a configuração inicial.



OBSERVAÇÃO: Selecione a **Página Informações de impressão** para imprimir uma página que instrua como alterar as configurações padrão.



OBSERVAÇÃO: Toque no botão Ajuda ? no painel de controle da impressora para acessar os tópicos da ajuda.

5. Selecionar um método de conexão e preparar-se para a instalação de software



Conexão USB direta entre a impressora e o computador

É necessário utilizar um cabo USB do tipo A a B.

Windows

1. No Windows 7 ou anterior, não conecte o cabo USB antes de instalar o software. O processo de instalação solicitará a conexão do cabo no momento apropriado. Se o cabo já estiver conectado, reinicie a impressora quando a instalação solicitar a conexão do cabo.
2. Prossiga para **“6. Localizar ou baixar os arquivos de instalação do software”**.



OBSERVAÇÃO: Durante a instalação do software, selecione a opção para **Conectar diretamente o computador usando um cabo USB**.

Mac

1. Para Mac, conecte o cabo USB entre o computador e a impressora antes de instalar o software.
2. Prossiga para **“6. Localizar ou baixar os arquivos de instalação do software”**.



Conexão de rede com fios (Ethernet)

Use um cabo de rede padrão.

1. Conecte o cabo de rede à impressora e à rede. Aguarde alguns minutos até a impressora adquirir um endereço de rede.
2. No painel de controle da impressora, toque no botão Rede . Se um endereço IP estiver na lista, a conexão de rede foi estabelecida. Caso contrário, aguarde mais alguns minutos e tente novamente. Anote o endereço IP para utilizá-lo durante a instalação do software. **Exemplo de endereço IP:** 192.168.0.1
Para configurar manualmente o endereço IP, consulte **“Configurar manualmente o endereço IP”**.
3. Prossiga para **“6. Localizar ou baixar os arquivos de instalação do software”**.



OBSERVAÇÃO: Durante a instalação do software, selecione a opção para **Conectar-se por meio de uma rede**.

Configurar manualmente o endereço IP

Consulte o Guia do usuário da impressora para obter informações sobre como configurar o endereço IP manualmente www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Localizar ou baixar os arquivos de instalação do software



Método 1: Fazer download do HP Easy Start

1. Acesse 123.hp.com/laserjet e clique em **Fazer download**.
2. Siga as instruções na tela para salvar o arquivo no computador.
3. Inicie o arquivo de software da pasta onde ele foi salvo e prossiga para "7. Instalar o software".



Método 2: Fazer download do site de suporte da impressora

1. Acesse www.hp.com/support/colorIJM274MFP.
2. Selecione **Software e drivers**.

3. Faça download do software apropriado para o modelo da impressora e o sistema operacional.
4. Inicie o arquivo de instalação clicando no arquivo .exe ou .zip, como necessário.



Método 3: Instalar do CD da impressora

Para o Windows, os arquivos de instalação de software são fornecidos no CD que veio com a impressora.

Para o OS X, o arquivo do instalador no CD inclui um link para o download dos arquivos da Web.

1. Insira o CD da impressora no computador.
2. Prossiga para "7. Instalar o software".

7. Instalar o software

Solução completa do Windows

1. Insira o CD da impressora no computador ou inicie o arquivo de instalação de software baixado da Web.
2. O instalador do software detecta o idioma do sistema operacional e, em seguida, exibe o menu principal do programa de instalação no mesmo idioma. Ao instalar do CD, caso o programa instalador não inicie após 30 segundos, navegue na unidade de CD no computador e inicie o arquivo chamado SETUP.EXE.
3. A tela **Seleção de software** detalha o software a ser instalado.
 - A instalação de software recomendado inclui o driver de impressão e o software para todos os recursos de impressora disponíveis.
 - Para personalizar o software instalado, clique no link **Seleções de software personalizáveis**. Quando terminar, clique no botão **Avançar**.
4. Siga as instruções exibidas na tela para instalar o software.
5. Quando a seleção de um tipo de conexão for solicitada, selecione a opção apropriada para o tipo de conexão:
 - **Conectar diretamente a este computador usando um cabo USB**
 - **Conectar-se por meio de uma rede**



OBSERVAÇÃO: Ao conectar-se por meio de uma rede, a maneira mais fácil de detectar a impressora é selecionar **Localizar automaticamente minha impressora na rede**.

6. (Opcional) Para impressoras em uma rede, no final do processo de instalação de software, configure recursos de fax e de digitalização usando o **Assistente de configuração de fax**, **Assistente de digitalizar para e-mail** e o **Assistente de digitalizar para pasta de rede**. Essa é uma maneira conveniente de configurar esses recursos. Consulte "**10. Configurar recursos de digitalização para impressoras em uma rede**" para obter mais informações.

Solução completa para OS X

1. Inicie o instalador do software que você baixou.
2. O instalador do software detecta o idioma do sistema operacional e, em seguida, exibe o menu principal do programa de instalação no mesmo idioma.
3. A tela **Opções de instalação** detalha o software a ser instalado.
 - Para uma instalação padrão, clique no botão **Instalar agora**.
 - Para uma instalação personalizada, clique no botão **Personalizar**. Na tela que se abre, selecione os componentes a serem instalados e clique no botão **Instalar**.
4. Siga as instruções exibidas na tela para instalar o software.
5. No final do processo de instalação de software, use o **Assistente de configuração do HP Utility** para configurar opções da impressora.

Instalação básica do OS X

Para instalar drivers básicos de impressão e de fax sem executar o software de solução completa da HP do CD ou do download da hp.com, siga estas etapas:

1. Conecte a impressora ao computador ou à rede.
2. Em **Preferências do sistema**, clique em **Impressoras e scanners**, em seguida, clique no botão com sinal de "mais", no canto inferior esquerdo, e selecione **M274** usando o driver chamado AirPrint ou Impressora HP.

8. Impressão móvel e sem fio (opcional)

Conectar o dispositivo à rede sem fio

Para imprimir usando um telefone ou tablet, conecte o dispositivo à mesma rede em que a impressora está.

Dispositivos Apple iOS (AirPrint):

Abra o item a ser impresso e selecione o ícone Arquivo. Selecione **Imprimir**, selecione a impressora e, em seguida, **Imprimir**.

Dispositivos Android mais recentes (4.4 ou superiores):

Abra o item a ser impresso e selecione o botão **Menu**. Selecione **Imprimir**, selecione a impressora e selecione **Imprimir**.

Alguns dispositivos exigem que o plug-in HP Print Service seja baixado através da Google Play Store.

Dispositivos Android mais antigos (4.3 ou anteriores):

Baixe o aplicativo HP ePrint da Google Play Store.

Windows Phone:

Baixe o aplicativo HP AiO Remote da Windows Store.

Para obter mais informações sobre impressão sem fio e configuração sem fio, acesse www.hp.com/go/wirelessprinting.



OBSERVAÇÃO: Imprimir de um dispositivo sem fio exige uma conexão a uma rede sem fio.

Saiba mais sobre a impressão móvel

Para saber mais sobre outras opções de impressão móvel, incluindo soluções ePrint adicionais, digitalize o código QR ou consulte a seção "Impressão móvel" do Guia do Usuário.



9. Configurar o HP ePrint via e-mail (opcional)

Use o HP ePrint via e-mail para imprimir documentos enviando-os como um anexo de e-mail para o endereço de e-mail da impressora de qualquer dispositivo compatível com e-mail, mesmo de dispositivos que não estejam na mesma rede.

Para usar o HP ePrint via e-mail, a impressora deverá atender a estes requisitos:

- A impressora deve estar conectada a uma rede com ou sem fio e ter acesso à Internet.
- O HP Web Services deve estar habilitado na impressora, e ela deve estar registrada no HP Connected.

Habilitar o HP Web Services

1. Abra o Servidor da Web Incorporado HP (EWS):
 - a. Na tela Início do painel de controle da produto, toque no botão **Informações de conexão** e, em seguida, toque no botão **Rede para**  exibir o endereço IP ou o nome de host.
 - b. Abra um navegador da Web e, na linha de endereço, digite o endereço IP ou nome de host exatamente como exibido no painel de controle da impressora. Pressione a tecla **Enter** no teclado do computador. O EWS é aberto.

 **NOTA:** Se o navegador Web exibir a mensagem **There is a problem with this website's security certificate** (Ocorreu um problema com o certificado de segurança deste site) ao tentar abrir o EWS, clique em **Continue to this website (not recommended)** (Continuar neste website [Não recomendado]). Se você selecionar **Continue to this website (not recommended)** (Continuar neste website [Não recomendado]), não prejudicará o computador enquanto navega no EWS para a impressora HP.

2. Clique na **guia HP Web Services**.
3. Selecione a opção para habilitar os Web Services.

 **NOTA:** A ativação dos Web Services pode levar alguns minutos.

4. Acesse www.hpconnected.com ou www.hp.com/go/eprintcenter para criar uma conta no HP ePrint e conclua o processo de configuração.

10. Configurar recursos de digitalização para impressoras em uma rede (opcional)

Consulte o Guia do usuário para obter informações sobre a configuração do fax ou acesse www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Solução de problemas

Guia do usuário

O Guia do Usuário inclui o uso da impressora e informações sobre solução de problemas. Ele está disponível no CD da impressora e na Web:

Guia do Usuário da Web

1. Acesse www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Clique em **Manuais**.

Guia do Usuário do CD da impressora

Para o Windows, o Guia do Usuário é copiado para o computador durante a instalação de software recomendado.

Windows® XP, Windows Vista® e Windows® 7

Clique em **Iniciar**, selecione **Programas** ou **Todos os programas**, selecione **HP**, selecione a pasta da impressora HP e selecione **Ajuda**.

Windows® 8

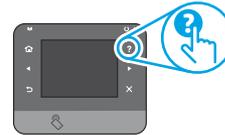
Na tela **Iniciar**, clique com o botão direito do mouse em uma área vazia da tela, clique em **Todos os Aplicativos** na barra de aplicativos, clique no ícone com o nome da impressora e selecione **Ajuda**.

Verificar atualizações de firmware

1. Na tela Inicial do painel de controle da impressora, toque no botão **Configuração** .
2. Navegue até o menu **Serviço** e abra-o.
3. Selecione **Atualização da LaserJet**.
4. Selecione **Verificar se há atualizações agora**.

Ajuda do painel de controle

Toque no botão **Ajuda**  no painel de controle da impressora para acessar os tópicos da ajuda.



Recursos de suporte adicionais

Para obter ajuda completa da HP para a impressora, acesse www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Solucionar problemas
- Localizar instruções de configuração avançada
- Download de atualizações de software
- Participar de fóruns de suporte
- Localizar informações de garantia e reguladoras
- Recursos de impressão móvel

Conexão de rede com fios (Ethernet)

- Verifique se a impressora está conectada à porta de rede correta por um cabo de comprimento correto.
- Verifique se as luzes ao lado da porta de rede estão acesas.
- Verifique se o driver de impressão está instalado no computador.
- Teste a conexão de rede executando o ping na rede:

Windows

Clique em **Iniciar** > **Executar**. Digite **cmd** e pressione **Enter**. Digite **ping**, digite um espaço, digite o endereço IP da impressora e pressione **Enter**. **Exemplo de endereço IP:** 192.168.0.1

OS X

Abra o Network Utility e digite o endereço IP no painel de **ping**. Pressione **Enter**. **Exemplo de endereço IP:** 192.168.0.1

- Se a janela exibir tempos de trajeto, a rede está funcionando.
- Se o ping não funcionar, tente reiniciar a impressora e verifique novamente todas as etapas de conexão.

English.....	1
Français	4
Deutsch.....	7
Italiano	10
Español.....	13
Català	16
Dansk	19
Nederlands.....	22
Suomi	25
Norsk.....	28
Português	31
Svenska	34



Color LaserJet Pro MFP M274

Komma igång-guide



VIKTIGT!

Följ **Steg 1–3** i instruktionerna för skrivarens hårdvaruinställningar och fortsätt sedan med **steg 4** till höger.



www.hp.com/support/colorljm274MFP



www.register.hp.com

4. Grundinställningar på kontrollpanelen

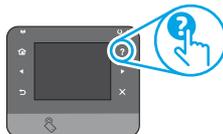
Efter att du slagit på skrivaren ska du vänta på att den ska starta. För att navigera på pekskärmens kontrollpanel använder du funktionerna tryck, svep och bläddra. Följ meddelandena på kontrollpanelen för att konfigurera dessa inställningar:

- Språk
- Plats
- Standardinställningar

Välj ett av följande alternativ under **Standardinställningar**:

- Självstyr: Optimerade standardinställningar för en demonstration av inställningar, konfigurationer och uppdateringar.
- IT-styr: Optimerade standardinställningar för hantering av anläggning med utökad säkerhet.

Inställningarna är helt anpassningsbara efter en inledande installation.



OBS! Välj **Utskriftsinformationssidan** för att skriva ut en sida med instruktioner för hur du ändrar standardinställningarna.



OBS! Tryck på Hjälpknappen **?** på skrivarens kontrollpanel för att se Hjälpguiden.

5. Välja en anslutningsmetod och förbereda programvaruinstallationen



USB-anslutning direkt mellan skrivaren och datorn

Använd en USB-kabel av typen A-till-B.

Windows

1. För Windows 7 eller tidigare ska du inte ansluta USB-kabeln innan du installerar programvaran. I installationsprocessen uppmanas du att ansluta kabeln när det behövs. Om kabeln redan är ansluten startar du om skrivaren när installationen ber dig ansluta med kabeln.
2. Fortsätt till **"6. Lokalisera eller ladda ned programinstallationsfilerna."**



OBS! Under programinstallationen väljer du alternativet för att **Direkt ansluta den här datorn med en USB-kabel**.

Mac

1. För Mac ansluter du USB-kabeln mellan datorn och skrivaren innan du installerar programvaran.
2. Fortsätt till **"6. Lokalisera eller ladda ned programinstallationsfilerna."**



Kablnätverksanslutning (Ethernet)

Använd en standardnätverkskabel.

1. Anslut nätverkskabeln till skrivaren och till nätverket. Vänta några minuter medan skrivaren hämtar en nätverksadress.
2. På skrivarens kontrollpanel trycker du på knappen **Nätverk**. Om en IP-adress anges har nätverksanslutningen upprättats. Om inte väntar du i några minuter och försöker sedan igen. Notera IP-adressen för användning vid installation av programvaran. **Exempel på IP-adress: 192.168.0.1** Information om hur du konfigurerar IP-adressen manuellt finns i **"Konfigurera IP -adress manuellt"**
3. Fortsätt till **"6. Lokalisera eller ladda ned programinstallationsfilerna."**



OBS! Under programinstallationen väljer du alternativet för att **Ansluta via ett nätverk**.

1 Konfigurera IP-adressen manuellt

Information om hur du konfigurerar IP-adressen manuellt finns i skrivarens bruksanvisning på www.hp.com/support/colorljm274MFP.

6. Lokalisera eller ladda ned programinstallationsfilerna



Metod 1: Hämta från HP Easy Start

1. Gå till 123.hp.com/laserjet och klicka på **Hämta**.
2. Följ anvisningarna för att spara filen på datorn.
3. Starta programvarufilen från mappen där filen sparades och fortsätt med "7. Installera programvaran."



Metod 2: Hämta från webbplatsen för skrivarsupport

1. Gå till www.hp.com/support/colorljM274MFP.
2. Välj **Mjukvara och drivrutiner**.
3. Hämta mjukvaran för din skrivarmodell och ditt operativsystem.
4. Starta installationsfilen genom att klicka på filen .exe eller .zip efter behov.



Metod 3: Installera från skrivar-CD

För Windows ligger programinstallationsfilerna på den cd-skiva som medföljde skrivaren.

För OS X innehåller installationsfilen på CD:n en länk till att ladda ned filer från webben.

1. Sätt in skrivarens cd-skiva i cd-enheten i datorn.
2. Fortsätt med "7. Installera programvaran."

7. Installera programvaran

Windows full lösning

1. Mata in skrivarens CD-skiva i datorn eller klicka på programvaruinstallationsfilen som laddats ned från webben.
2. Programvarans installationsprogram känner av operativsystemets språk och visar huvudmenyn i installationsprogrammet på samma språk. Om installationsprogrammet inte startar efter 30 sekunder vid installation från CD-skivan söker du på CD-enheten på datorn och klickar på filen med namnet SETUP.EXE.
3. På skärmen **Programurval** anges uppgifter om programvaran som ska installeras.
 - Den rekommenderade programvaruinstallationen inkluderar skrivardrivrutinen och programvara för alla tillgängliga skrivarfunktioner.
 - Om du vill anpassa den installerade programvaran klickar du på länken **Anpassningsbara programval**. Klicka på knappen **Nästa** när du är klar.
4. Följ instruktionerna på skärmen för att installera programvaran.
5. När du ombeds välja en anslutningstyp väljer du tillämpligt alternativ för typen av anslutning:
 - **Anslut direkt till denna dator med en USB-kabel**
 - **Anslut med ett nätverk**



OBS! När du ansluter via ett nätverk är enklaste sättet att upptäcka en skrivare att välja alternativet **Sök automatiskt min skrivare i nätverket**.

6. (Tillval) För skrivare i nätverket ska du ställa in fax- och skanningsfunktioner i slutet av programinstallationsprocessen, med hjälp av **Faxinstallationsguiden**, **guiden Skanna till e-post** och **guiden Skanna till nätverksmapp**. Det här är ett bekvämt sätt att konfigurera dessa egenskaper. Se "10. Mer information finns i Ställa in sökfunktioner för skrivare i ett nätverk".

OS X full lösning

1. Starta installationsprogrammet som du laddade ned från webben.
2. Programvarans installationsprogram känner av operativsystemets språk och visar huvudmenyn i installationsprogrammet på samma språk.
3. På skärmen **Installationsalternativ** anges uppgifter om programvaran som ska installeras.
 - Om du vill utföra en standardinstallation klickar du på knappen **Installera nu**.
 - Om du vill utföra en anpassad installation klickar du på knappen **Anpassa**. På skärmen som öppnas väljer du komponenter att installera och klickar sedan på knappen **Installera**.
4. Följ instruktionerna på skärmen för att installera programvaran.
5. I slutet av programvaruinstallationsprocessen använder du **HP Utility Setup Assistant** för att konfigurera skrivaralternativen.

Grundinstallation för OS X

För att installera grundläggande skrivar- och faxdrivrutiner utan att köra den fulla programvarulösningen från HP från CD-skivan eller hp.com, följer du stegen nedan:

1. Anslut skrivaren till datorn eller nätverket.
2. I **Systeminställningar** klickar du på **Skrivare och skannrar**, och sedan plusknappen nere till vänster, och sedan väljer du **M274** med den drivrutin som är kallad AirPrint eller HP-skrivaren.

8. Mobil och trådlös utskrift (tillval)

Ansluta enheten till ett trådlöst nätverk

Skriv ut från en mobil eller en surfplatta genom att ansluta enheten till samma nätverk som skrivaren.

Apple iOS-enheter (AirPrint):

Öppna objektet som ska skrivas ut och välj ikonen Åtgärd. Välj **Skriv ut**, välj skrivare och sedan **Skriv ut**.

Senare Android-enheter (4.4 eller senare):

Öppna objektet som ska skrivas ut och välj **Meny**-knappen. Välj **Skriv ut**, välj skrivaren och välj **Skriv ut**.

Vissa enheter kräver att du laddar ned plugin-programmet från Google Play store.

Äldre Android-enheter (4.3 eller senare):

Ladda ned HP ePrint-appen från Google Play store.

Windows Phone:

Ladda ned HP AiO Remote-appen från Windows Store.

Mer information om trådlösa utskrifter och inställningar finns på www.hp.com/go/wirelessprinting.



OBS! Om du ska skriva ut från en trådlös enhet måste du ha en trådlös nätverksanslutning.

Läs mer om mobil utskrift

För mer information om mobila utskriftslösningar, inklusive ytterligare ePrint-lösningar, skannar du QR-koden eller går till avsnittet "Mobil utskrift" i bruksanvisningen.



9. Installera HP ePrint via e-post (valfritt)

Använd HP ePrint via e-post för att skriva ut dokument genom att skicka dem som en e-postbilaga till skrivarens e-postadress från valfri e-postaktiverad enhet, även från enheter som inte finns i samma nätverk.

För att du ska kunna använda HP ePrint via e-post måste skrivaren uppfylla följande krav:

- Skrivaren måste vara ansluten till ett trådbundet eller trådlös nätverk och ha Internetåtkomst.
- HP-webbtjänster måste aktiveras på skrivaren och den måste vara registrerad med HP Connected.

Aktivera HPs webbtjänster

1. Öppna HP EWS (Embedded Web Server):
 - a. På startskärmen på produktens kontrollpanel trycker du på **Anslutningsinformationsknappen** och sedan på **nätverksknappen**  för att visa IP-adress eller värddamn.
 - b. Öppna en webbläsare och skriv in IP-adressen eller värddamnet i adressfältet exakt som det visas på skrivarens kontrollpanel. Tryck på **Enter** på tangentbordet. Den inbäddade webbservern öppnas.

 **OBS!** Om webbläsaren visar **Det finns ett problem med den här webbsidans säkerhetscertifikat** vid försök att öppna EWS, klickar du på **Fortsätt till den här webbsidan (rekommenderas inte)**. Om du väljer **Fortsätt till denna webbplats (rekommenderas inte)** skadas inte datorn när du navigerar på den inbäddade webbservern för HP-skrivaren.

2. Klicka på fliken **HP-webbtjänster**.
3. Välj alternativet för att aktivera webbtjänster.

 **OBS!** Det kan ta flera minuter att Aktivera webbtjänster

4. Gå till www.hpconnected.com eller www.hp.com/go/eprintcenter för att skapa ett HP ePrint-konto och slutföra installationen.

10. Konfigurera skanningsfunktioner för skrivare i ett nätverk (tillval)

Information om hur du konfigurerar skanna-till-funktionerna finns i användarhandboken och på www.hp.com/support/colorijM274MFP.

Felsökning

Användarhandbok

Den här användarhandboken innehåller information om användning och felsökning. Den finns på skrivarens CD-skiva och på webben:

Användarhandbok på webben

1. Gå till www.hp.com/support/colorijM274MFP.
2. Klicka på **Handböcker**.

Användarhandbok från CD-skivan

I Windows, kopieras användarhandboken till datorn under den rekommenderade programvaruinstallationen.

Windows® XP, Windows Vista® och Windows® 7

Klicka på **Start**, välj **Program** eller **Alla program**, välj **HP**, välj mappen för HP-skrivaren och välj sedan **Hjälp**.

Windows® 8

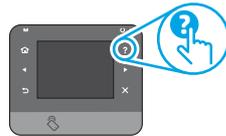
Högerklicka i ett tomt område på skärmen **Start**, klicka på **Alla appar** i appfältet, klicka på ikonen med skrivarens namn och välj sedan **Hjälp**.

Leta efter uppdateringar av inbyggd programvara

1. Tryck på knappen **Konfiguration**  på hemskrimen på skrivarens kontrollpanel.
2. Bläddra till och öppna menyn **Service**.
3. Välj **LaserJet Update**.
4. Välj **Sök efter uppdateringar nu**.

Hjälp på kontrollpanelen

Tryck på Hjälpknappen  på skrivarens kontrollpanel för att se Hjälpguiden.



Ytterligare support

En fullständig hjälp för din HP-skrivare finns på www.hp.com/support/colorijM274MFP:

- Problemlösning
- Sök avancerade konfigurationsanvisningar
- Ladda ned programuppdateringar
- Delta i supportforum
- Hitta information om garanti och regler
- Mobila utskriftsresurser

Kabelnätverksanslutning (Ethernet)

- Verifiera att skrivaren är ansluten till rätt nätverksport med en kabel av rätt längd.
- Kontrollera att lamporna intill nätverksporten är tända.
- Kontrollera att skrivardrivrutinen är installerad på datorn.
- Testa nätverksanslutningen genom att skicka ett pingkommando till nätverket.

Windows

Klicka på **Start** > **Kör**. Skriv **cmd** och tryck på **Enter**. Skriv **ping**, gör ett mellanslag, skriv in skrivarens IP-adress och tryck sedan på **Enter**. **Exempel på IP-adress: 192.168.0.1**

OS X

Öppna nätverksverktyget och skriv in IP-adressen i **ping**-rutan. Tryck på **Retur**. **Exempel på IP-adress: 192.168.0.1**

- Om fönstret visar returtider fungerar nätverket.
- Om ping-kommandot inte fungerar kan du prova att starta om skrivaren och kontrollera alla anslutningsstegen igen.

Reproduction, adaptation or translation without prior written permission is prohibited, except as allowed under the copyright laws.

The information contained herein is subject to change without notice.

The only warranties for HP products and services are set forth in the express warranty statements accompanying such products and services. Nothing herein should be construed as constituting an additional warranty. HP shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein.

Trademark Credits

Windows® is a U.S. registered trademark of Microsoft Corporation.

FCC Regulations

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio-frequency energy. If this equipment is not installed and used in accordance with the instructions, it may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase separation between equipment and receiver.
- Connect equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is located.
- Consult your dealer or an experienced radio/TV technician.

Any changes or modifications to the product that are not expressly approved by HP could void the user's authority to operate this equipment. Use of a shielded interface cable is required to comply with the Class B limits of Part 15 of FCC rules. For more regulatory information, see the electronic user guide. HP shall not be liable for any direct, indirect, incidental, consequential, or other damage alleged in connection with the furnishing or use of this information.

La reproduction, l'adaptation ou la traduction de ce document sans l'autorisation écrite préalable de HP est interdite, sauf dans des conditions conformes aux lois relatives au copyright.

Les informations contenues dans ce document peuvent être modifiées sans préavis.

Les seules garanties pour les produits et services HP sont décrites dans les déclarations de garantie expresses accompagnant ces mêmes produits et services. Les informations contenues dans ce document ne constituent en aucun cas une garantie supplémentaire. HP ne pourra être tenu responsable des erreurs ou omissions de nature technique ou rédactionnelle qui pourraient subsister dans le présent document.

Crédits concernant les marques

Windows® est une marque déposée de Microsoft Corporation aux États-Unis.

Réglementations de la FCC

Les tests effectués sur cet équipement ont déterminé qu'il est conforme aux prescriptions des unités numériques de classe B, telles que spécifiées à l'article 15 des normes de la FCC (Commission fédérale des communications). Ces limites sont destinées à assurer une protection suffisante contre les interférences produites dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie sous forme de fréquences radio. Si ce matériel n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Aucune garantie n'est néanmoins fournie quant à l'apparition d'interférences dans une installation particulière. Si cet appareil provoque des interférences nuisibles (qui peuvent être déterminées en éteignant et rallumant l'appareil) à des communications radio ou télévision, corrigez ce problème en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance séparant l'équipement du récepteur.
- Connectez l'équipement à une prise située sur un circuit différent de celui sur lequel se trouve le récepteur.
- Consultez votre revendeur ou un technicien radio/télévision expérimenté.

Toute modification apportée au produit sans le consentement de HP peut se traduire par la révocation du droit d'exploitation de l'équipement dont jouit l'utilisateur. Un câble d'interface blindé est requis afin de satisfaire aux stipulations de l'article 15 des réglementations de la FCC sur les appareils de classe B. Pour de plus amples informations sur les réglementations, reportez-vous au Guide de l'utilisateur au format électronique. HP ne sera en aucun cas tenu responsable des dommages directs, indirects, accessoires, consécutifs ou autres pouvant résulter de la mise à disposition de ces informations ou de leur utilisation.

